

L'unanimité du front commun en prend pour son rhume

Lia LÉVESQUE

Laval (PC)

La belle unanimité du front commun du secteur public en a pris pour son rhume hier, le président de la plus grosse fédération de la CSN, Louis Roy, critiquant «les profs de la CEO» qui semblent avoir choisi de faire cavalier seul, alors qu'ils font officiellement partie du front commun. Il a carrément évoqué «un front commun à 250 000», comme si les professeurs du primaire et du secondaire n'en faisaient déjà plus partie.

La Fédération de la santé et des services sociaux regroupe près de 90 000 membres, soit les syndiqués de la CSN qui oeuvrent dans les hôpitaux, les CLSC et autres. Cela en fait la plus grosse entité à la CSN et même au sein du front commun CSN-CEO-FTQ.

La FSSS avait réuni 900 délégués, hier à Laval, pour réélire le plan d'action du front commun qu'elle avait adopté il y a à peine 15 jours, mais qui a dû être modifié, après qu'une instance de la CEO en eut rejeté une partie.

Ce plan d'action modifié prévoit maintenant la tenue d'une journée de grève le 25 octobre, sans les professeurs du primaire et du secondaire de la CEO, suivie d'un débrayage général illi-

mité de tous les membres de la CSN, de la CEO et de la FTQ, c'est-à-dire 302 500 travailleurs, à compter du 18 novembre.

Or, lundi soir, l'Alliance des professeurs de Montréal, qui regroupe 6500 des 76 000 enseignants de la CEO, a rejeté à 58 pour cent même le recours au débrayage illimité en front commun, le 18 novembre.

Il n'en fallait pas plus pour provoquer des grincements de dents.

Le président de la FSSS-CSN Louis Roy a carrément demandé à ses délégués de ne plus tenir pour acquis que les professeurs de la CEO suivraient le reste du front commun dans le débrayage illimité du 18 novembre, causant ainsi un murmure de désapprobation bien senti de la part des 900 délégués.

Après avoir informé la salle du refus de l'Alliance des professeurs de Montréal d'emboîter le pas, M. Roy a ajouté: «Les professeurs de la CEO ne seront pas au rendez-vous, pas plus au 24 heures qu'à la grève illimitée du 18 novembre. J'en suis fermement convaincu. Quant à moi, ils ne seront pas là», s'est exclamé le président de la FSSS.

Puis M. Roy a reproché aux enseignants de la CEO de chercher à faire cavalier seul, alors qu'ils font officiellement toujours partie du front commun. «Les profs de la CEO prennent exactement la même stratégie que la FIIQ (Fé-

dération des infirmières): relativité salariale, un titre d'emploi et seuls. On le déplore. Nous, on pense que c'est suicidaire d'y aller titre d'emploi par titre d'emploi. Mais les professeurs n'ont pas compris notre message.»

De son côté, la présidente de l'Alliance des professeurs de Montréal Monique Séguin s'est défendue d'avoir laissé tomber le front commun, même si ses membres ont rejeté son plan d'action. «Ça dépend ce qu'on entend par être ou ne pas être au front commun», a-t-elle rétorqué, avant de souligner que son syndicat continuait d'approuver les revendications salariales de 11,5 pour cent du front commun.

Toutefois, ses membres ont préféré «prioriser» l'autre plan d'action, celui de la Fédération des syndicats de l'enseignement, parce qu'il était davantage «collé» à la reconnaissance de leur tâche.

La présidente de la FSE Johanne Fortier a cherché à atténuer cette divergence, rappelant que l'Alliance des professeurs de Montréal ne représente qu'un syndicat sur 44 au sein de sa fédération. Les autres syndicats de professeurs tiendront leur assemblée générale d'ici le 26 octobre, afin d'approuver ou non le recours à la grève illimitée en front commun.

Mme Fortier croit toujours possible qu'une majorité des syndicats de professeurs accepte la grève illimitée, le 18 novembre.

Selon Jacques Léonard du Conseil du trésor

L'entente à Hydro-Québec est exportable

Pierre APRIL

Québec (PC)

Le président du Conseil du trésor, Jacques Léonard, estime que l'entente intervenue entre Hydro-Québec et ses 14 000 employés est raisonnable et même «exportable par certains de ses aspects» ailleurs dans le secteur de la Fonction publique québécoise.

«A Hydro-Québec, a-t-il affirmé au cours d'un point de presse hier, nous avons tenu à ce que le cadre financier soit respecté et cela a été réussi par la négociation.»

L'entente monétaire à la Société d'État est de cinq pour cent (1-2-2) pour les trois premières années et de trois pour cent pour chacune des deux suivantes.

«L'autre aspect exportable, a affirmé le ministre, c'est la réduction de cotisation des employés au régime de retraite, alors que la question d'un bonus au rendement l'est aussi en principe, pas tellement dans le cadre de la négociation actuelle, mais surtout dans le cadre de la réforme de l'administration publique puisque que cette possibilité est actuellement réservée aux cadres.»

Quant à l'idée de prolonger la durée des conventions de trois à cinq ans, M. Léonard l'a rejetée pour le moment parce que les syndicats de fonctionnaires ne répondent pas nécessairement aux mêmes impératifs économiques que la Société Hydro-Québec, qui s'identifie davantage au secteur privé avec des revenus stables.

«Le gouvernement, par contre, a-t-il ajouté, est beaucoup plus dépendant des cycles économiques. En récession, c'est sûr que les revenus du gouvernement baissent et aller au-delà de trois ans, c'est clair que ça nous paraît difficile même si, encore une fois, on ne peut pas refuser d'en parler.»

Les primes au rendement, selon le ministre, sont aussi beaucoup plus applicables à une société d'État comme Hydro-Québec, qui vend un produit à des clients qu'à des fonctionnaires qui rendent des services aux citoyens.

«Pour nous comme pour les citoyens du Québec, a noté M. Léonard, l'entente à Hydro-Québec c'est une bonne nouvelle. Si ça donne des idées aux autres syndicats, dans la mesure où c'est exportable, pourquoi pas.»

Quant à savoir si le gouvernement se réjouit de voir les difficultés vécues par le front commun syndical, M. Léonard n'a pas voulu faire de commentaires, sinon de dire que les négociations aux tables se poursuivent depuis le mois d'août sans interruption, qu'il s'attend à aborder les questions salariales le plus tôt possible et qu'il ne souhaite pas de grève.

«Notre position, a-t-il dit, n'est pas basé sur la force ou la faiblesse de la partie syndicale, elle est basée sur la parité de notre proposition monétaire, sur l'équité, sur la parité avec le secteur privé.»



Photo PC

Aline, conseillère no 1

À l'occasion de la Conférence des épouses des chefs d'États et de gouvernements d'Amérique, le premier ministre Jean Chrétien a révélé que sa femme Aline, même si elle n'est pas du genre à étaler ses opinions en public, a une plus grande influence sur ses décisions politiques que les médias ou le cabinet libéral. La plupart des femmes qui assisteront à la Conférence des épouses détiennent des postes hauts placés dans leur pays, comme la direction d'organisations sociales ou d'oeuvres de charité. Malgré cela, Mme Chrétien fera un discours d'ouverture à la rencontre. Sur notre photo, les derniers préparatifs de la Conférence qui s'ouvre aujourd'hui à Ottawa.

3 \$ de plus par pneu à partir de vendredi

Rollande PARENT

Montréal (PC)

Au nom de la qualité de l'environnement, les propriétaires de véhicules routiers devront, à compter du 1er octobre, verser 3 \$ de plus par pneu au moment de l'achat.

Cette somme servira à soutenir la cueillette des vieux pneus, leur transport chez les recycleurs, le recyclage ainsi que la recherche et le développement de technologies de recyclage de pneus. Les sommes seront distribuées par les gestionnaires de la société d'État Recyc-Québec.

À l'heure actuelle, les pneus usés recueillis par les 8000 détaillants concessionnaires d'automobiles sont acheminés aux six entreprises de la Beauce, Montérégie, Montréal, Laval et Lanaudière qui les reconduisent pour leur donner une autre vie utile.

Les autres pneus réduits en granulés sont transportés chez les neuf entreprises qui en font des tapis de sport, de golf, de dynamitage, des panneaux de signalisation routière ou encore des dos d'âne.

Les activités de cueillette, de transport et de transformation subventionnées par Recyc-Québec au cours des deux dernières années lui ont coûté 20 millions \$ au total.

La taxe de 3 \$ par pneu neuf, si l'en vend de 4,7 millions annuellement au Québec, va permettre de financer ces opérations et les activités de recherche en entreprises auxquelles sont consacrés annuellement 750 000 \$.

Des députés fédéraux du Québec paient leurs impôts à l'Ontario

Québec (PC)

En 1995, onze députés fédéraux québécois ne payaient pas leurs impôts au Québec.

Un document interne du ministère du Revenu, déposé hier devant une commission d'enquête, dresse le bilan fiscal des parlementaires québécois. Il rapporte que cette année-là, seulement 64 des 75 députés du Québec à la Chambre des communes étaient des contribuables québécois.

«Les autres députés fédéraux (du Québec) habitent Ottawa», a expliqué hier le fonctionnaire André Gagné, auteur du document, lors de son témoignage devant la commission d'enquête sur les fuites au ministère du Revenu.

Le document rendu public ne donne pas la liste des noms des parlementaires qui ont choisi d'habiter la capitale fédérale et qui, en conséquence, payent leurs impôts provinciaux en Ontario plutôt qu'au Québec. Le document ne comprend d'ailleurs aucun renseignement de nature nominative, mais seulement des statistiques.

Le document en question analyse la situation des parlementaires québécois (députés provinciaux, fédéraux, et sénateurs) le 5 juillet 1996, en relation avec l'année d'imposition 1995.

On y apprend qu'à cette date, 12 députés provinciaux sur 125, un député fédéral et deux sénateurs n'avaient pas encore produit leur déclaration d'impôt pour l'année précédente, même si le délai légal pour la produire (30 avril 1996) était dépassé depuis plus de deux mois.

Ces détails ont été fournis dans le cadre de l'enquête sur la fuite de renseignements confiden-

tiels survenue en 1996 au sein du ministère québécois du Revenu.

La liste des contribuables parlementaires était confidentiellement isolée à chaque année au sein du ministère, afin d'analyser le degré d'avancement de l'état de leur cotisation. Des parlementaires s'étaient plaints dans le passé de leur retard à toucher les chèques de remboursement auxquels ils avaient droit.

Les onze demeurent inconnus

Dans la période couverte par le rapport, soit l'été 1995, la Chambre des Communes comptait pour le Québec 75 députés, soit 52 membres du Bloc québécois, 22 députés du Parti libéral et un conservateur, le chef du parti, Jean Charest.

Au bureau de M. Charest, on a signalé hier que ce dernier résidait en 1995 à Hull et était un contribuable québécois.

Au Bloc québécois, le whip du parti, Stéphane Bergeron, député de Verchères, a expliqué qu'il n'a jamais entendu dire qu'un député bloquiste ne soit pas contribuable québécois.

«Mais les rapports d'impôt sont des informations confidentielles auxquelles je n'ai pas accès», a dit le député de Verchères.

Au bureau du premier ministre libéral Jean Chrétien, la porte-parole Sophie Galarneau a signalé que le lieu de résidence des députés était «de l'information privée dont on ne discute pas en public».

Le tableau fiscal des parlementaires québécois est annuellement mis à jour mais seule l'édition pour l'année 1995 a été rendue publique dans le cadre de la commission d'enquête.

Les petites annonces sur internet

À vendre ou à louer...
VÉHICULES ou IMMOBILIER
Pour quelques dollars de plus, vos petites annonces de La Tribune peuvent être vues sur internet

Informez-vous auprès de nos préposées
564-0999
1 800 567-6955
Visitez notre site Internet:
http://www.latribune.qc.ca
La Tribune... plus que jamais une référence incontournable!

MAGG
Monts et merveilles

cahier spécial LaTribune

À lire demain

Ma rivet mon rêve!

Arrêté en compagnie de cinq autres motards

Le fils de «Mom» Boucher remis en liberté

Saint-Jérôme (PC)

Le fils de Maurice «Mom» Boucher, Francis Boucher, âgé de 24 ans, a été remis en liberté moyennant une caution de 1000 \$, hier, au Palais de justice de Saint-Jérôme.

Boucher fait face à trois accusations reliées à la possession d'une arme à feu

et à une accusation de possession de stupéfiants. Il a été arrêté lundi soir, en compagnie de cinq autres motards chargés de veiller à la sécurité de Sandra Gloutnez, la femme d'un membre des Hell's Angels, Denis «Pas Fiable» Houle, hospitalisée à l'Hôtel-Dieu de Saint-Jérôme. Mme Gloutnez a été blessée lors d'un attentat survenu il y a dix jours alors qu'elle quittait sa rési-

dence des Laurentides.

Trois des six motards, Normand Bélanger, âgé de 50 ans, de Saint-Hubert, Pierre Lorrain, 35 ans, de Saint-Constant et Stéphane Faucher, 27 ans, de Longueuil, ont été relâchés sans qu'aucune accusation ne soit portée contre eux.

Le cinquième motard impliqué dans cette affaire, Stéphane Jarry, 36 ans, a

pu reprendre sa liberté moyennant un engagement de 2000 \$.

Quant à Sébastien Beauchamps, 25 ans, son passé a joué contre lui. Il devra demeurer «en dedans» en attendant son enquête pour remise en liberté, laquelle a été au 7 octobre.

Hier, dans les corridors du palais de justice de Saint-Jérôme, papa «Mom» Boucher ne donnait pas l'impression de

s'en faire avec la présence des caméras ou des photographes. Boucher et son groupe s'affichaient ostensiblement, semblant même trouver un côté amusant à la présence des médias.

Les motards libérés devront notamment garder la paix et de ne pas avoir d'armes en leur possession.

Martin prêt à rester pour un autre mandat

Ottawa (PC)

Assés des questions sur son avenir politique, le ministre fédéral des Finances, Paul Martin, a déclaré hier qu'il avait l'intention de se présenter à nouveau aux prochaines élections, que le poste de premier ministre soit ou non disponible.

«J'aime vraiment ce que je fais et j'ai l'intention de me présenter à nouveau», a-t-il précisé en sortant d'une rencontre du cabinet.

Au cours du dernier mois, M. Martin a tenu des propos ambigus à plusieurs reprises devant les représentants des médias, ce qui a incité certains d'entre eux à croire qu'il allait quitter la vie politique si le premier ministre Jean Chrétien décidait de se présenter pour un troisième mandat.

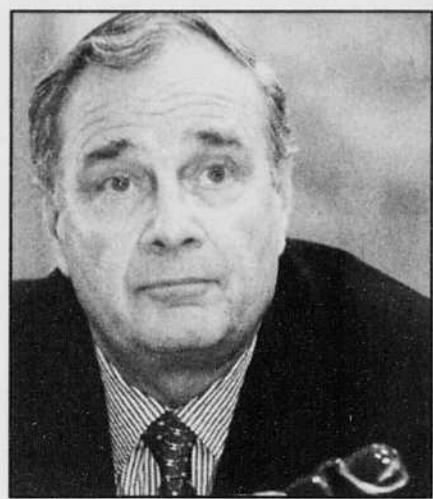
Hier, le ministre des Finances s'est montré avare de détails, mais certains de ses proches collaborateurs ont indiqué que ses commentaires visaient à mettre fin aux rumeurs. «Si les gens voulaient des précisions, ils en ont maintenant», a déclaré un de ses adjoints.

D'autres ont souligné que M. Martin avait accepté la semaine dernière la présidence du G-20, ce qu'il n'aurait jamais fait s'il n'avait eu l'intention de rester après les prochaines élections.

Plusieurs partisans de Paul Martin espéraient que le premier ministre Chrétien, âgé de 65 ans, quitte son poste peu après le début du millénaire et laisse ainsi à leur candidat la possibilité de lui succéder.

Mais M. Chrétien a livré un message contraire en août, lorsqu'il a remanié son cabinet et décrit sa nouvelle équipe comme celle avec laquelle il entendait se rendre aux prochaines élections.

La rumeur a alors couru que M. Martin, qui est âgé de 61 ans, quitterait la politique plutôt que de devoir atten-



Paul Martin

dre un autre mandat avant de tenter sa chance au leadership.

Il y a deux semaines, les partisans des deux politiciens se sont affrontés au sujet de la mise en candidature libérale pour une élection partielle dans la circonscription de York-Ouest, à Toronto. Les partisans de M. Chrétien ont accusé ceux de M. Martin de s'opposer à leur choix afin de livrer un message au premier ministre.

Malgré les efforts déployés par M. Martin pour apaiser la controverse, ses commentaires d'hier ont peu de chances de mettre fin aux spéculations qui ont cours dans les cercles libéraux, où certains doutent encore que M. Chrétien ait l'intention de solliciter un autre mandat — ou que M. Martin accepte de rester en poste, quoi qu'il arrive.

«Pour le moment, je les crois tous deux sur parole quand ils disent que si une élection était déclenchée demain, ils se présenteraient», commente un organisateur de longue date. «Mais le premier ministre et M. Martin ont tous deux le droit de changer d'idée d'ici les élections.»

Landry souhaite que GM s'inspire du cas de Paccar

Marie TISON

Sainte-Thérèse (PC)

Le vice-premier ministre Bernard Landry a dit espérer hier que la réouverture de l'usine de Paccar à Sainte-Thérèse inspire GM.

Alors que les 300 travailleurs de Paccar célébraient hier matin l'inauguration de l'usine de Sainte-Thérèse, les 1500 travailleurs de General Motors, à Boisbriand, de l'autre côté de l'auto-route des Laurentides, demeuraient toujours dans l'incertitude quant au sort de leur usine.

«J'espère que GM a appris qu'il y a ici une main-d'œuvre extraordinaire, et que lorsqu'on veut, on peut, et que lorsqu'on investit, on fait de grandes choses», a déclaré M. Landry aux journalistes hier.

GM veut mettre fin à la production de ses modèles Camaro et Firebird, qui sont de moins en moins populaires. Comme ces voitures sont produites à Boisbriand, le sort de cette usine est maintenant remis en question.

«Nous avons fait une offre à GM, a poursuivi M. Landry. Nous travaillons très fort avec le comité local, et le dernier mot n'est pas encore dit.»

Le vice-premier ministre a expliqué récemment qu'il ira défendre cette proposition auprès de la direction de GM à Detroit avec le ministre fédéral de l'Industrie John Manley et les représentants du comité local. Il faudra cependant attendre que toute la question des nouveaux contrats de travail soit réglée avant de passer à l'action.

Hier, prenant la parole devant les employés de Paccar, le vice-premier ministre a affirmé que la qualité de la main-d'œuvre était toujours le pre-



Bernard Landry

mier facteur que les investisseurs étrangers citaient lorsqu'ils expliquaient leur décision de s'installer au Québec.

«C'est vraiment à la louange des travailleurs du Québec, a-t-il déclaré. J'espère d'ailleurs que ma voix porte jusqu'à l'autre côté de la rue quand je dis cela.»

Mise vite récupérée

Il y a trois ans, l'usine de Paccar à Sainte-Thérèse se trouvait aussi dans une situation critique: la direction avait décidé de mettre fin à ses activités en raison d'une détérioration du marché du camion.

Les gouvernements du Québec et du Canada et d'autres partenaires, comme le Fonds de solidarité des travailleurs du Québec (FTQ), ont alors

tenté de convaincre Paccar de revenir sur cette décision.

Finalement, l'entreprise a décidé d'investir massivement pour transformer l'usine, avec l'aide des deux gouvernements.

Québec et Ottawa ont accordé un prêt de 13,5 millions \$ en vertu de l'Entente auxiliaire Canada-Québec sur le développement industriel. Investissement-Québec a également offert une contribution de 10 millions \$, alors que le Fonds de développement industriel du Québec versera une aide de deux millions \$ au chapitre de la formation.

De son côté, le fédéral a versé 4,8 millions \$ en vertu du Fonds transitoire de création d'emplois.

M. Landry a soutenu que le gouvernement du Québec récupérera rapidement sa mise.

«On sait que ces gens-là gagnent assez cher, on sait que les impôts du Québec sont assez élevés, a-t-il indiqué. Nous espérons les baisser le plus tôt possible, mais en attendant, ça rentre assez vite.»

L'usine de Sainte-Thérèse a repris ses activités le 2 août dernier. Un premier camion est sorti des lignes de montage le 20 août.

Pour l'instant, l'usine produit sept camions par jour, mais elle a une capacité de 80 camions par jour, soit 20 000 camions par année.

«Si nous avons de très bons produits et une très bonne qualité, c'est le but que nous poursuivons», a déclaré le président du conseil d'administration et chef de la direction de Paccar, M. Mark Pigott.

Un tel rythme de production nécessiterait de 800 à 1000 travailleurs, a souligné le ministre du Revenu national Martin Cauchon.

Carrières et professions

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

UNIPRIX

OFFRES D'EMPLOIS
SHERBROOKE, SUCC. GALT OUEST

Postes disponibles à temps plein ou à temps partiel dans les secteurs suivants :

- * ASSISTANT/ASSISTANTE TECHNIQUE AU LABORATOIRE
- * PRÉPOSÉ/PRÉPOSÉE AU BUREAU DE POSTE
- * CHEF-CAISSIER/CHEF-CAISSIÈRE

Seuls les candidats avec expérience seront admissibles à une entrevue. Si cette offre vous intéresse, veuillez faire parvenir votre C.V. à :

Case 674
La Tribune
1950, rue Roy
Sherbrooke J1K 2X8

06164

Les réfugiés kosovars ont été examinés pour la tuberculose à leur arrivée

Jules RICHER

Ottawa (PC)

Le Canada a pris toutes les précautions nécessaires pour s'assurer que les réfugiés kosovars pouvaient entrer au pays sans problèmes médicaux, soutient le ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration, Elinor Caplan.

«Selon les informations qui m'ont été fournies par mes responsables, toutes les précautions nécessaires ont été prises», a-t-elle affirmé hier à sa sortie du conseil des ministres.

Pourtant, la compagnie Royal Aviation révélait dans un communiqué émis lundi que six de ses agents de bord avaient contracté la tuberculose après avoir volé à bord d'avions transportant des réfugiés kosovars, ce printemps. Le personnel atteint souffre d'une forme non contagieuse de la maladie, qui se traiterait assez efficacement.

Quelque 156 agents de bord de Royal s'étaient portés volontaires pour participer à cette mission.

Mme Caplan n'a pas voulu confirmer que des réfugiés puissent avoir été porteurs de la maladie. Elle s'est contentée de dire qu'on

leur avait administré des tests à leur arrivée au Canada, et non pas à leur départ.

«A aucun moment, nous n'avons donné la garantie aux volontaires ou à d'autres personnes qu'ils n'attraperaient pas de maladies», a tenu à préciser Mme Caplan.

Elle a ajouté que la tuberculose était une maladie traitable dans la plupart des cas.

Interrogé à ce sujet, le premier ministre Jean Chrétien a expliqué qu'il n'avait eu aucune inquiétude lorsqu'il a joué au basket-ball en compagnie de réfugiés kosovars, en mai à la base de Borden. «Je les ai rencontrés. On ne devrait pas exagérer ces choses», a-t-il affirmé.

Carrières et professions

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.



LES INDUSTRIES DE LA RIVE SUD ITEE
SOUTH SHORE INDUSTRIES LTD

Les Industries de la Rive Sud Itée est une importante entreprise manufacturière établie depuis 1940, se spécialisant dans la fabrication de meubles assemblés et prêts à monter. La compagnie emploie au-delà de 800 employés, opère trois usines au Québec et distribue ses produits au Canada, aux États-Unis et sur le marché international. Nous recherchons les services à temps plein de trois candidats/candidates pour les postes suivants :

Sous l'autorité du directeur d'usine, les personnes recherchées auront les responsabilités suivantes :

CHARGÉ DE PROJETS

- Monter, coordonner et faire le suivi de projets.

TECHNICIEN EN GÉNIE INDUSTRIEL

- Améliorer la productivité et réduire les coûts;
- Améliorer les méthodes et procédés de travail.

RESPONSABLE DE LA QUALITÉ

- Superviser la qualité et la conformité des pièces (ISO 9001).

Exigences :
Diplôme d'études collégiales ou l'équivalent relié au poste; Familier avec l'utilisation d'outils informatiques; Personne organisée, curieuse, sens de l'observation et de la critique, ouverture d'esprit; Qualités essentielles pour s'intégrer à une équipe de travail.

Lieu de travail :
Coaticook, Québec.
Les personnes intéressées à combler ces postes peuvent communiquer avec M. Bruno Allen pour prendre rendez-vous au (819) 849-4844, télécopier leur candidature au (819) 849-3050 ou l'envoyer simplement à l'adresse suivante avant le 18 octobre 1999.

Les Industries de la Rive Sud Itée
Usine de Coaticook
323, rue de l'Union
Coaticook (Québec) J1A 1Z5

06083

Notre client, le journal La Tribune, désire s'adjoindre les services d'un gestionnaire dynamique afin de combler un poste de :

Contrôleur financier

Relevant du vice-président finances et administration, vous aurez à planifier, contrôler et diriger toutes les activités du service comptable. Vous aurez notamment à préparer les états financiers mensuels, à participer à la mise en place des contrôles internes et à collaborer à l'élaboration des objectifs du service des finances. Vous aurez également à préparer des analyses de rentabilité et à effectuer la gestion des opérations financières. Vous contribuerez à l'amélioration de l'information des systèmes comptables dans un environnement informatisé. De plus, vous détenez des grandes habiletés pour superviser et coordonner le travail du personnel administratif en poste.

Titulaire d'une formation universitaire en comptabilité jumelée à un titre comptable (CA, CMA, CGA), vous avez en plus une solide expérience d'au moins cinq années dans un domaine similaire.

Vous êtes reconnu pour votre leadership, votre sens de l'organisation et vos talents de communicateur. Le bilinguisme est un atout à considérer.

Si ce défi vous intéresse, nous vous invitons à faire parvenir votre curriculum vitae, en toute confidentialité, au plus tard le 8 octobre 1999 à Huguette R. Boulanger, directrice des Services de consultation, RAYMOND CHABOT GRANT THORNTON, 455, rue King Ouest, bureau 500, Sherbrooke (Québec) J1H 6G4.

Raymond Chabot Grant Thornton

LA FORCE DU CONSEIL

Membre du réseau Grant Thornton International

Nous respectons le principe de l'équité en matière d'emploi.

06087

Le plus gros parc éolien inauguré

Saint-Ulric-de-Matane (PC)

Plus de 200 personnes assistaient hier à l'inauguration du parc éolien Le Nordais: le plus important au Canada. Construites au coût de 160 millions \$, les installations de St-Ulric-de-Matane et de Cap-Chat, dans le Bas-St-Laurent, quintuplent la puissance éolienne installée au pays.

Les 133 éoliennes, hautes de 55 mètres, tourneront bientôt à plein régime. Elles fourniront alors 40 mégawatts de puissance continue au réseau d'Hydro-Québec.

«D'ici quelques semaines -au plus tard en décembre- les éoliennes qui nous entourent seront en pleine production, comme celles de Cap-Chat, précise Yvan Dupont. Et nous pouvons installer une vingtaine d'unités additionnelles sur les deux sites, au besoin.»

La puissance installée sera alors de 100 mégawatts, assez pour alimenter 10 000 résidences unifamiliales, incluant le chauffage. «Avec «Le Nordais», la production éolienne au Canada passe de 24 à 124 MW. Et nous avons d'autres projets sur la table de travail, au Canada et ailleurs dans le monde.»

Rentable

En vertu d'une entente conclue avec Hydro-Québec, les actionnaires recevront 5,8 cents pour chaque KW livré à la société d'Etat, jusqu'en 2023. «Je ne dévoilerai pas les coûts de production, a confié Yvan Dupont. Mais je puis vous assurer que c'est rentable.»

Yvan Dupont souhaite une politique fiscale pancanadienne pour mousser le développement de cette énergie. Et il n'est pas le seul. «J'en ai parlé à mon homologue canadien, affirme le ministre des ressources naturelles, Jacques Brassard. J'espère que le ministre Paul Martin introduira des incitatifs fiscaux dans son budget 2000 pour soutenir cette industrie. D'ailleurs, les États-Unis imposeront des quotas d'énergie renouvelables d'ici 20 ans. Il faut donc agir dans les meilleurs délais.» La Régie québécoise de l'énergie recommande l'érection de parcs éoliens totalisant 500 MW d'ici 2012.

Le parc de Cap-Chat, avec ses 76 éoliennes, est situé environ 80 km plus à l'est.

Petites annonces

Bureau ouvert de 8h30 à 16h30
Lignes téléphoniques ouvertes jusqu'à 19h30
du lundi au jeudi. Vendredi jusqu'à 16h30
564-0999
1-800-567-6955
(de l'extérieur)

TOUR D'HORIZON

SALON DE L'ARTISANAT FRONTALIER

Aux Terrasses Rock Forest (Centre d'Achats Wal Mart), 4857 Boul. Bourque nord, rte 112, Rock Forest, le samedi 2 oct., 10h à 18h, le dim. 3 octobre 9h à 16h. Admission gratuite. Cantine sur les lieux. Au profit d'un camp d'été pour les jeunes 3-12 ans à Stanstead. Info, Allan Nourie: 819-826-5092, 819-876-2943.

BOUTIQUE MODE CHARRELLE

564 King Est. Vente de liquidation de fin de bail. 60% sur vêtements d'été. Fermé les lundis. Tél.: 563-3926.

BOUTIQUE MULTI-MODES, 105 LOMAS, SHERB.

Manteaux, costumes, vêtements toutes occasions toujours à prix réduit.

RÉCEPTION BEAU SITE 25 à 175 personnes.

Partys de Noël, Mariage 2000. Traiteur. Tél.: 864-6422.

NOUVEAU! TAI-BO CARDIO-KARATÉ 564-2001

Auto-défense. Dames et demoiselles. Kimono gratuit.

DRAPS SANTÉ

Boutique Marco, 937 Belvédère Sud. 565-5553.

BUFFET ALBERT ENR. TRAITEUR

Funérailles: spécial 3.95\$. Tél.: 821-0004, Sherb.

8 TERRES-TERRAINS

À VENDRE 105 acres, petite érablière et bois mou en pousses, possibilité de location pour la chasse. Excellent pour chevreuil et original, secteur parc Frontenac. Site-Prévade, pour vente rapide 50 000\$ ou location à disc. 566-4895, 415-486-7661.

BEAU TERRAIN pour 6 log. secteur ouest-est. Prix éval. mun. 823-3000.

BEAUVOIR - 10 min Carrefour rues Des Roches et Des 7 Soies. Terrains prêts à construire et fermes. 20 acres, semi-boisé. Tél.: 829-1979, 846-4309.

BEAUX TERRAINS BOISÉS Eastman - 505, comprenant, 1505 mos. 297-2291 / 297-3881.

BORD DE L'EAU, grand lac St-François près du pont 43 000\$ prêt à construire. St-Chaude 819-823-2858.

DOMAINE DES APPALACHES Notre-Dame des Bois terrain avec droit de chasse et pêche, superficie de 33 000 pi. ca., borné en façade. Eval. mun. 5000\$ pour vente rapide 2500\$. Par. 562-5934.

FLEURIMONT, 6000 pi. car. prêt à construire Aussi 40 acres, zone blanc, près tous services. 569-4636, 346-1173, 573-5218.

TERRAIN 200 X 250 puits artésien, électrifié, garage 24 x 36, prêt à construire. St-Chaude 845-4357. Après 16h 346-7454.

TERRAIN 65x125, poss. de constr. unif. ou duplex. Vue panoramique, rue Duplax. Fleurimont, 846-2542.

TERRAINS RESIDENTIELS avec services à Rock-Forest, 7095 et +. Disponibles maintenant. 822-4414 ou 569-0990.

TERRAUX 4000 ACRES zone blanc, érablière 2500 érablières. 20 ACRES zone blanc boisée. Les 3 situés à Milan. Tél. 569-2365 ou 577-3533.

10 COMMERCES À VENDRE

DÉPANNEUR

avec maison à vendre. Très bon chiffre d'affaires. Prix négociables. Situé près de Sherbrooke. Encre au casier 35. La Tribune Inc. 1950, Roy, Sherbrooke (Océ) J1K 2X8, 822-2222.

ROYALTY

avec maison à vendre. Très bon chiffre d'affaires. Prix négociables. Situé près de Sherbrooke. Encre au casier 35. La Tribune Inc. 1950, Roy, Sherbrooke (Océ) J1K 2X8, 822-2222.

RESTAURANT VALENTINE

excellent chiffre d'affaires, bien situé. Occasion à saisir! FABRICE BARRÉ 822-2222

DÉPANNEUR À VENDRE À MAGOG

Avantagisme situé, valideuse. Agents d'immeuble s'abstenir. Tél.: 843-2852, 843-1442

14 BÂTISSSES COMMERCIALES

DIRECT DU PROPRIO Bâtisse 3500 pi. ca., quart. est, poss. location 569-5243, pag. 572-6212.

18 CONDOMINIUMS À VENDRE

CONDO (unité de coin) sur 3 étages, pl. bois franc, 3 c.c. 11, s.b., foyer, garage, rue Ontario, Sherbrooke. 819-838-4868.

31 ARGENT À PRÊTER

ARGENT DISPONIBLE Prêt sur argent sur TV vidéo, ordinar, système de son Hi-Fi, ar. mes à feu, bijoux, en or ou tout autre article de valeur. LIBRE ECHANGE, Sherbrooke. 822-3545, Magog. 847-4777, Drummondville. 474-8893, 819-822-3545.

34 OCCASION D'AFFAIRES

250 000\$ PROFIT ANNUEL possible, assure compétition, territoire exclusif. Regus 6000\$ pour 2 semaines 814-323-9697.

ACHETONS vos vieux bijoux en or. Chaine, bracelet, bagues, etc. Meilleurs prix en ville. Payons comptant. Libre ECHANGE, Sherbrooke. 822-3545, Magog. 847-4777, Drummondville. 474-8893.

FONDS DE COMMERCE à vendre. Bar et salle de réception. Établi depuis 17 ans (5 min. de Sherbrooke). Bon revenu. Avec beaucoup de poss. Dans les 50 000\$ még. Cause autre orientation professionnelle. Pour info: (819) 875-3430.

49 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE

TERRASSE BELLEVUE Chambres disponibles pour personnes retraitées + autonomes 1330 Gât. Cuis. 822-3063

60 APPARTEMENTS CENTRE

BANQUE DE LOGEMENTS SERVICE GRATUIT

Choix de 3000 logis Secteur Est 564-1006 Secteur Nord 821-4950 Secteur Ouest 565-2145 Lennoxville 827-0763 Magog 868-4680 MEUBLES SI DESIRÉS <http://pages.infinit.net/glogis>

60 APPARTEMENTS CENTRE

#1 - QUALITÉ / PRIX 1 MOIS GRATUIT ROCK FOREST

Wal-Mart, près centre d'achats. 31/3485 - 41/3866 (jour, semaine 829-5644) ou soir et fin sem. 822-9154, 864-9170

EST - CUSE

Près centre d'achats. 31/3335 - 41/3545 (jour, semaine 829-5644) ou soir et fin sem. 822-2378, 348-0396

CENTRE-VILLE

Chaudière, eau chaude, semi-meuble. 11/1855 et 23/2222 (jour, semaine 829-5644) soir et fin sem. 563-6594

109 WELLINGTON NORD

11/1855, chauf. eau ch. chauf. libre immed. 346-5711

115 FRONTENAC

21/311, libres imm. semi-meubles, chauf. eau ch. Tél. 346-5711

178 WELLINGTON NORD

11/1, 21/4, 5/11 - meub. chauf. eau ch. chaudière. Libres immed. 563-1643, 346-5711

18 WELLINGTON NORD

21/1 - 31/1, poss. libre immed. semi-meubles, chauf. eau ch. Tél. 346-5711

1 MOIS GRATUIT

centre-ville, 41/1, eau ch. fourne. stat. 2605/mois. AUSSI 31/1, semi-meuble, eau ch. fourne. stat. 2505/mois. Tél. 845-5899

21/1, 21/3, 31/1

King et Bowen, près Cégep, meub. chauf. eau ch. 820-6929

11/1 - 2705

tout compris 31/1 - 3255 tout compris 31/1 - 2755 non chauf. poêle, refrig., entrée lav.-sech. 563-3577.

11/1 MEUBLE, LIBRE IMM.

au 317 Marquette, 2405/mois. Tél. 564-8791, après 18h

21/1 - 31/1 - 41/1 - 51/1

Marquette, King, Wellington, Québec, Frontenac, Brooks, Short, Pl. bois franc, stat. poss. semi-meuble. 820-2286.

21/1 - RUE ST-ANTOINE

Platfond hall avec cachet. 842-1396 ou 842-4622

★ 21/3 ★

RUE KING OUEST, face au terminus CMTS, chauf. eau ch. chauf. élect. avec buanderie. Poss. d'être meublé. Venez nous visiter. 822-0463, 820-8043.

31/1 - 105 FRONTENAC

3755/mois. Tél. 820-2423 ou 823-4713 cellulaire

31/1 AVEC OU SANS BAIL

à partir 2505 ch. éd. 563-8454

31/1 MEUBLE

chauf. eau ch. 2955 Libre immed. Aussi grand 31/1, rue Laurier, 2805, 562-3990

41/1 - 3505 MOIS

Octobre gratuit, amon. en chère, lav. vaisselle et pl. bois franc. 820-8046

ST-PIERRE

Camivand 41, 51, 563-9732

60 APPARTEMENTS CENTRE

41/1 - 3755 ALEXANDRE, GRAND CH. EAU CH., ENTREE LAV.-SECH., STAT. INFO. 565-9809

51/1 KING - ALEXANDRE libre entrée lav.-sech. 3005 non ch. bloc renové. 823-8775, 562-2291

APP. LE CONCORDE

21/3, 41/1, 51/1 poss. EST 709-714, 12e ave à 13e ave. 565-4899

40 St-François, 346-9678 17 King Est. studio, 21/1 Quartier Universitaire 880 Raoul Bruneau 562-7945, 563-7889

APPARTEMENTS ROBERT

367 ALEXANDRE 31/1 bois franc, chauf. eau ch. 3255 228 GILLESPIE, 41/1, 31/1, 21/1 à partir de 2525. Soir 563-5351, jour 569-9725

CENTRE-VILLE

31/1, 41/1 CHAUDIÈRE, EAU CH. ÉCLAIRÉ

Planchers bois franc

RÉDUIT

CLUB VOYAGE ESCAPADE 2000 46 King Est Studio 21/3-31/3 tout compris. Libre immed. 563-5344, pag. 348-5962

RUE ALEXANDRE

21/1, 31/1 renové, meublé, éclairé et chauf. pl. bois fr., 2855 SUPER LOFT pl. bois fr., 4005 450-6767, 820-819-565-9449

RUE MARQUETTE, 41/1

semi-meubles, chauf. élect. comprise 3505 820-7128, 348-4224 pag.

61 APPARTEMENTS EST

1000 RUE LACOMBE, 41/1, à partir de 4755/mois, 1 mois gratuit. Installation câble et tél. inclus. 821-4903.

1010 PAPINEAU

31/1, 41/1, 51/1 CHAUDIÈRE, EAU CHAUDE VUE SPECTACULAIRE PROMOTION. Près de tous les services. Meublé si désiré, frais peints, tapis lavés. 566-7917, 564-1006

1045 LACOMBE

31/1, 41/1 Coin 18e avenue, près école Le Bar. CHAUDIÈRE, EAU CHAUDE Meublé si désiré. Immeuble propre avec service de concierge 565-5595, 564-1006

1010 X

687 GOUPIL modernes, meub. chauf. eau ch. éclairé, mpecc. 566-1417

1205-1225 J.-FLEURIS

Piscine, grands 41/1 modernes, tout incl. Parc, école, centre d'achats, etc. 563-2832, 569-6160

1324 PLACE QUINTEL

31/1, 41/1, 51/1 Chaudière, eau ch. fournie, endroit tranquille. Près galeries 4-Saisons CUSE et 24-Juin. Libres immed. 564-7442, 566-2829

1 MOIS GRATUIT, Pl. Thérèse-Lefebvre

41/1, beau secteur, tout inclus. Installation câble et tél. inclus. 821-4903.

1 MOIS GRATUIT, 41/1

chauf. semi-meuble, bois franc. 564-1314

1 MOIS GRATUIT 31/1 à 2805

et 51/1, près propres 12e avenue nord. 820-7420.

1 MOIS GRATUIT COOP. D'HAB. DESORMEAUX

31/1, 41/1, 51/1 - PROPRES Chaudière, eau ch. chauf. spacieux, tranquilles. Prix très avantageux grand parc, écoles à proximité. Tél. 822-1671

1 MOIS GRATUIT EST - PRÈS GALERIES 4-SAISONS

3 - 41/1 chauf. eau ch. endroit tranquille, propre, arrêt d'autobus en face. 571-4906 ou 823-1128

1 x 31/1 1 x 41/1

1321 PL. QUINTEL PROMOTION. Chaudière, eau ch. chauf. 4-Saisons CUSE et 24-Juin. Libres immed. frais peints, tapis lavés. 566-0847, 564-1006

60 APPARTEMENTS CENTRE

11/1 - 31/1

41/1 - 51/1

LIBRE IMMÉDIATEMENT

Près du CUSE Fleurimont, Centre 24-Juin et Cégep 569-5052

61 APPARTEMENTS EST

11/1, 21/1 PCES 715, 13e avenue nord, Grandis, pro. meub. chauf. eau ch. 2755 et 2805 562-2727, 822-4308

11/1, 21/1, 31/1 King, et Bowen, près Cégep, meub. chauf. eau ch. 820-6929

11/1, 31/1, 41/1 EST, près Cégep, 1 rue Kennedy Nord, ch. eau ch. semi-meubles, 562-9625

11/1, 31/1 BLOC RÉCENT frais peints, à 2 min. du Cégep. Réservez-tôt. 565-1377.

11/1 - 2755, 21/1 - 3305, Chaudière, eau ch. chauf. élect. près de tous services, Cégep. Semi-meubles, livres immed. 535 PAPINEAU, 569-0502.

215, 18e AVENUE

Rue sans issue 31/1, 41/1 poss. vue splendide, chauf. eau ch. chauf. meublé si désiré. 348-9537, 564-1006.

24, 11e AVENUE NORD

41/1, 4025/mois, ch. eau ch. et élect. fournis, près de tous les services. Tél. 565-4158

21/1, 31/1, 41/1

PRÈS CÉGEP, voisin parc, piscine, chauf. eau ch. chauf. meublé si désiré. 615 TERRILL, 563-9548, 564-1006

21/1 - 20, 8e ave. nord

Chaudière, eau ch. éclairé, près des services. 1er étage. 562-4389

31/1, 41/1, 51/1

322, 12e AVE NORD BON PRIX, chauf. eau ch. chauf. près du cégep. Meublé si désiré, frais peints, tapis lavés. 565-1178, 564-1006

31/1, 41/1, 51/1

ch. eau ch. fr. propres, pr. serv. Clientèle de choix. Tél. 348-0458, 569-0272, 835-5338

31/1, 41/1, 51/1

ENDROIT PAISIBLE PROMOTION. Chaudière, eau ch. PRÈS DE TOUS SERVICES, grande terrasse. Service de concierge. Meublé si désiré. 975 LACOMBE, 573-0102, 564-1006

31/1, 41/1, 51/1

LE PANORAMA IMM. DE PRESTIGE ÉPREUVE DU FEU ASCENSEURS, piscine int., salon de coiffure, etc. Chaudière, eau ch. chauf. 900 PL. DESORMEAUX, 566-3880, 564-1006.

31/1, 41/1, 51/1

945-975 RUE 4-SAISONS. Immeubles propres et tranquilles, près CUSE, centre d'achats, 24-Juin. Chaudière, eau ch. 820-8308, 562-4522.

31/1, 41/1, J.-FLEURIS

Tous les services inclus. Près autobus, école, CUSE, 24-Juin et 4-Saisons. Meublé si désiré. 562-7564, 562-2559.

31/1, 41/1 - 1 MOIS GRATUIT.

Chaudière, eau ch. chauf. Libres immed. Près de tous services. 569-5052.

31/1, 41/1 NEUFS

Amoreux neufs, céramique, tapis neufs, frais peints, chauf. eau ch. chauf. Rue sans issue, près d'un parc. Place Desormeaux. Libres. De 3505 à 4255. 823-2545, 562-9837

EST. STYLE CONDO.

41/1 Entrées individuelles, ultra moderne. Dans quadruplex. Vue sur la ville. Près des services. 822-8029, 564-7442

21/1 - 31/1

Près cégep, tranquille TOUT INCLUS Sur rendez-vous au 569-8220 563-8859

EST

31/1, 41/1, 51/1, 1 mois gratuit. Grands appartements. Près de l'école, Chaudière, eau ch. chauf. 823-0613 346-0889

41/1 chauffé, eau chaude 320 \$

Libre immédiatement Près du CUSE Fleurimont, Centre 24-Juin et Cégep 569-5052

61 APPARTEMENTS EST

31/1, 41/1 PROMOTION CHAUDIÈRE, EAU CHAUDE. Frais meublé si désiré. 980 DES PAYSANS, 564-3236, 564-1006.

31/1 - 20 MIN. À PIED du Cégep, 2 min. de l'autobus, soi grandes fenêtres, s-meublé si désiré, ch. éclairé 3028 mos. Tél. 569-7975

31/1 - 41/1 - 475 LAVIGERIE, EST Endroit tranquille, clientèle de choix, entrée lav.-sech., chauf. eau ch. livres imm. Tél. 564-7906 ou 823-5089

31/1 - 41/1 - 51/1 CHAUDIÈRE, EAU CH.

945-975 Monpelee, près de tous les services, bel environnement. Grand special 829-5625, 823-8778.



MOTS CROISÉS

NO 661 © Edimédia Inc. LILIANE CHRÉTIEN

SOLUTION DU PROBLEME 660

1 - Un crocodile - Do.
2 - Longuet - Occasion.
3 - Cougouars - Former en continu une feuille de verre plat.
4 - Des os - Aurochs.
5 - Pouffé - Tirer le lait des mamelles de la vache - Erbium.
6 - Hardiesse imprudente et présomptueuse - Un équidé.

7 - Instrument de chirurgie - Point d'union du membre antérieur du cheval avec le tronc.
8 - Relatifs aux étoiles.
9 - Cordage destiné à maintenir en place un mât - Bradype - Plante tropicale.
10 - Sodium - Volatile - Manganèse.
11 - Écot - Fl. de Biélorussie.
12 - Situé - S'infiltrera (s').

VERTICALEMENT

1 - Garçonnières.
2 - Un arbuste - Asséché.
3 - Queue-de-rat - Gagea -

| | | | | | | | | | | | |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 1 | | | | | | | | | | | |
| 2 | | | | | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | | | | | |
| 4 | | | | | | | | | | | |
| 5 | | | | | | | | | | | |
| 6 | | | | | | | | | | | |
| 7 | | | | | | | | | | | |
| 8 | | | | | | | | | | | |
| 9 | | | | | | | | | | | |
| 10 | | | | | | | | | | | |
| 11 | | | | | | | | | | | |
| 12 | | | | | | | | | | | |

1 PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

59,000\$ Unfamiliale, près du mont Bellevue, 1321 Lacombe, Libres imm. Demander André Beauchesne 562-9590, 566-1572.

A MAGOG, MAISON 2 c.c.

chauf. sol, 21/1, terrasse, jardin d'eau, piscine, horstère, sur 4 terrains boisés, 159,000\$, 843-9022.

ST-ÉLIE D'ORFORD

bung. 30x36, 2 étages aménagés, ten. 120x130 clôture, avec piscine hors terre et remise, patio à pain, tout compris, jardi. de voir, et art. près d'un parc, secteur résidentiel. Faites une offre! Tél. 819-829-1867, apr. 18h.

CONST. 5 ANS

secteur Sherb. nord, pl. bois franc, ds saison et chambres, 2 s.b., complètes, s. sol entièrement terminé, remise, piscine, hve de cèdres mature, 3 c.c., échangeur d'air et récupérateur de chaleur, air central. Tél. 823-5301

DEAUVILLE - BUNGALOW

3 c.c., entièrement meublé, rénovations récentes, 39 000\$. Tél. 564-1454

★ EST ★

MAISON À VENDRE. VENTE RAPIDE. 75 500\$. INFO 822-9895, 822-1669

FERMETTE

31 acres à 25 min de Sherbrooke. Dans les 90 000\$. Bung. tout renové. Garage 18x26, grange 24x38, ruisseau. Réservez votre titre. Un simple appel suffit. RICHARD LAVOIE, 822-2222. Re/Max D'Abord Inc., courtier immob. agréé.

FLEURIMONT

Logez-vous au prix d'un loyer dans une belle résidence 1990, 4 c.c., 2 s. bains. Prix très très spécial

63 APPARTEMENTS OUEST
2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
QUEST Chaudière, eau chaude,
piscine ext. 24x12, 102-1096

63 APPARTEMENTS OUEST
875 VEILLEUX
3 1/2 meuble 4 1/2 non-meublés,
piscine ext. 24x12, 102-1096

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST
4 1/2, 5 1/2, RECENTS, près Wat-
t, Grand Parc, modernes, 5000
pieds carrés, 564-7656

72 CONDOMINIUMS A LOUER
TRES GRAND 3 1/2
4700 m2, très bel état, patio
27 long meuble + lav. séch. po

83 DEMANDE A LOUER
LOUERAIT entre Magog et East-
man, pour l'automne et l'hiver

108 CAMIONS FOURGONNETTES
TRANS SPORT 1993 (pomme)
7 pass, 157 000 km, super

110 AUTOS A VENDRE
ALERTE PARE-BRISE
Réparation préventive de pare-br

110 AUTOS A VENDRE
BUICK SKYLARK 1992 GS
103 000 km, 4 p, aut, moteur 1.8

110 AUTOS A VENDRE
COLT GL 1993
103 000 km, 4 p, aut, moteur 1.8

110 AUTOS A VENDRE
HONDA CIVIC SI 1991
très propre, tenue pris, 126 000

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
QUEST Chaudière, eau chaude,
piscine ext. 24x12, 102-1096

ATTENTION! GRAND 4 1/2
Rénové, chaudière, eau ch, libre
imm. 3505 mos, Jean Boissard

LIBRE IMMEDIAT
4425 t. compris
TEL: 564-7313, NATALIE
TEL: 564-7313, NATALIE

292 KING OUEST
600 pi ca, sec. cond. Post. sé-
qu'à 1200 pi ca, 1er plancher, vi-

100 EQUIPEMENT A NEIGE
CAMION 10 ROUES Mack R
600 équipé d'une grappe sans

109 PIECES D'AUTOS ET CAMIONS
BLAZER 1978 4x4
pour mécanique, moteur 302, très

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
APP. GALT
SECTEUR UNIVERSITAIRE, Eau
chaude, frais, pent, tapis lavés

BEAU GR. 2 1/2
5 min. Université, tout neuf, frais
peint, maçonnerie, endroit propre

MI-VALLON
4 1/2 - 5 1/2
Chaudières, piscine, stat.
Près tous services.

EST - LOCAL A LOUER
Min. centre d'achat stat. au 565
King, 2000 sq. ft., 822-1669

101 BICYCLETTES
VELO STORM aluminium de
rallier XT, fourche Manitou

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 - ACHETONS AU-
TOS, CAMIONS, VAN, 4x4

110 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1985 autom.
2.8 l, propre, bonne condition

110 AUTOS A VENDRE
BUICK REGAL 1992 V6 3800 4
p, 1 équipée, Fiat vior 4495\$

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

110 AUTOS A VENDRE
1996 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.

CERTI-MAX SHERBROOKE NISSAN
1995 NISSAN MAXIMA GXE,
charcoal, tout équipée,
85 000 km.
96 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
autom., a/c.
96 NISSAN SENTRA XE, 4 p.,
tout équipé, 64 000 km.
95 NISSAN SENTRA DLX, 2 p.,
5 vit., blanche, 21 600 km.
95 NISSAN AXESS, autom.,
bleue, très propre.
95 NISSAN MAXIMA GXE.
95 NISSAN ALTIMA GXE,
autom., blanche, 68 000 km.
95 NISSAN ALTIMA XE, 4 por-
tes, aut., rouge, 58 000 km.
94 NISSAN SENTRA XE, t.
éq., 4 portes, aut., beige.
93 NISSAN ALTIMA XE, 5 vit., t.
éq., 65 000 km.
92 NISSAN SENTRA XE, 4 por-
tes, bleue, 99 000 km, aut.,
5 995 \$.
92 HONDA ACCORD LX, 4 p.,
autom., 6 995 \$.
4280, BOUL. BOURQUE - 823-8008

Les samedis d'automne...
C'est gratuit!
Facile...annonce-la dans La Tribune!
Place une petite annonce 3 jours en semaine
et profite de spécial «Samedi gratuit»
J'aimerais
changer de voiture
cet automne!
PLACEZ UNE PETITE ANNONCE
3 JOURS EN SEMAINE
ET NOUS LA REPËTONS
GRATUITEMENT LE SAMEDI.
Petites annonces
La Tribune
Téléphonez tôt en semaine au 564-0999
ou rendez-vous au 1950, rue Roy, Sherbrooke
Bureau ouvert:
Lundi au vendredi
8 h 30 à 16 h 30
Lignes
téléphoniques:
Lundi au jeudi:
jusqu'à 19 h 30
Vendredi:
Jusqu'à 16 h 30
Cette offre est en vigueur jusqu'au 16 octobre 1999 (dernière parution), s'adresse aux particuliers et ne peut être combinée à aucune autre promotion. La facture s'établira au montant déterminé même s'il y a annulation après une ou plusieurs parutions.
Aucun changement possible dans l'annonce.

Dion Chevrolet-Oldsmobile Inc.

MEILLEUR PRIX TOUT COMPRIS

2000 IMPALA, 4 p., gris, équipée au complet, sièges électriques, argent, DEMO, 7 000 km.

1999 GEO METRO, 4 p., man., grise, 20 000 km.

1999 CAVALIER, 4 p., verte, équipée au complet, a/c, 11 000 km.

1998 TOYOTA COROLLA SE, noire, 4 p., 5 vit., 26 000 km.

1998 CAVALIER, 4 p., or, a/c, autom., 47 000 km.

1998 MALIBU, 4 p., verte, V-6, équipée au complet, 32 000 km.

1997 CAVALIER, 2 p., autom., blanche, 59 000 km.

1996 GEO METRO, 2 p., 5 vit., man., verte, 67 000 km.

1996 CAVALIER, 2 p., 5 vit., 46 000 km, framboise.

1995 BUICK REGAL, 4 p., beige, équipée au complet, 83 000 km.

1995 OLDS CUTLASS, 4 p., verte, sièges électr., équipée au complet, 96 000 km.

1995 PONTIAC SUNFIRE, 4 p., noire, aut., 93 000 km.

CAMIONS

1999 TRACKER, convertible, 2 p., 4 x 4, gris, autom.

1999 CHEVROLET PICK-UP 1/2 TONNE, moteur diesel, a/c, 4 x 4, gris.

1999 TAHOE, 4 p., gris, autom., a/c, remorqueur lourd, int. cuir, équipé au complet. Financement 3,9%.

1999 BLAZER LS, 4 p., 4 x 4, rouge, équipé au complet, financement 1,9%.

1997 CHEVROLET PICK-UP, aut., condition A-1, rouge, 183 000 km, 10 500 \$.

1992 S-10 PICK-UP, rouge, V6, 5 vit., 126 000 km.

TOUS LES PRIX DE NOS VÉHICULES SONT AFFICHÉS, CLAIR ET NET

2200, rue Sherbrooke, MAGOG (QUÉBEC) 843-6571

110 AUTOS A VENDRE

NISSAN STANZA 85 4 portes, autom. groupe élect. bonne mécanique 17500\$. Tel: 822-1013.

OLDS CIERRA 1983 mec. et carrosserie très bonne condition 9500\$. Voir au Garage Ultramar, 888 King Ouest.

OLDS REGENCY 1980 bonne condition, idéal pour l'hiver. 7000\$. Tel: 845-1290, Guy.

OLDS CUTLASS SUPREME 85 exc. cond., 99 000 km, 4 pneus d'été + 4 d'hiver, pièces neuves. 15000\$ nég. Paris: 450-297-1226. Travail: 819-843-0494 poste 274.

PONTIAC FIREBIRD 1985 couleur doré, bas km, jamais sortie l'hiver, bonne condition, 16500\$. Tel: 847-0160.

PONTIAC GRAND PRIX 1980, 100000 km, 4 p., part stat. l'hiver, bonne condition, 16500\$. Tel: 847-0160.

PONTIAC GRAND PRIX 1988 aut., 146 000 km, très neuve au complet aux 4 roues, transm. au plancher, 1 seul proprio 38500\$. Tel: 877-5425.

PONTIAC TRANS-AM GTI, 85, 1-top, mot. 305, 4 barils, 137 000 km, peinture récente, bonne mec. 22000\$ nég. Tel: 566-4399 ou 573-4770 pag.

SATURN SL 93 man., 5 vit., blanche, 4 p., 4 cyl., 130 000 km, en bonne cond. Cause de vente départ. 4200\$. Anthony au 566-8091 ou 569-5923.

SUBARU JUSTY 1993 Man. 4x4 4 p., hatchback, 130 000 km, très propre, 39500\$. Tel: 868-0964.

TAURUS FAM 1997, tout équipé, magn. CD, sièges électr., 46 000 km, bal. gar. 1996, 1 équipée, sièges électr., 6 pass., 66 000 km, gar. 1 an incl. LES AUTOS REAL FREDETTE 564-8353.

110 AUTOS A VENDRE

TOPAZ '91 man. mecan. A-1 très propre, 13258 \$ 821-0523 ou 829-2569.

TOPAZ GS 90 4 p., man., 5 vit., 125 000 km, air, 1 proprio, très propre, 24500\$ 864-6096.

TOYOTA CELICA GT 1992 130 000 km, cond. A1, noire, 1 équipée, Prix négociable, 829-9464.

TOYOTA COROLLA SD 1997 4 p. aut., 50 000 km, beige, Part cond., Impact. Pas a/c 11 500\$. Doit vendre! 564-2269.

TOYOTA COROLLA LE 1990 5 vit., 4 p., super propre, peinture neuve, 137 000 km., 1 prop. demande 4200\$. Un vrai bijou! Tel: 572-2245.

TOYOTA COROLLA 1987, 152 000 km, 4 p., part stat. 20000\$ 829-5149.

TOYOTA COROLLA 1985 Très propre, part de rouille, aut., 4 p., 4 cyl., 4 pneus d'hiver, en part cond., 18500\$ 822-6643.

TOYOTA SRS 1990 Man. mec. car. A-1 36500\$ 821-0523.

TOYOTA SUPRA 1984, noire, 28000\$ Auto de la Floride, 1 équipée, a été peinte, bonne cond. Tel: 829-9607.

VENTE DE PNEUS

PLUSIEURS SPECIAUX, aussi pneus usagés. SERVICE DE PNEU COMEAU, 133 Angus, East Angus 832-3928.

★★★★★

VOLKS GOLF 93 Turbo Diesel 171 000 km., exc. cond. Faut voir: 6800\$. Tel: 573-0713.

110 AUTOS A VENDRE

VOLKS GOLF GTI '91 rouge, 39955 A.R.L.J., 1278 route 220, St-Elie d'Orford. Tel: 823-6767.

VOLKS JETTA 1987, man. diesel, turbo, 185 000 km, 28000\$ nég. 562-2225, 573-8589.

VOLKS JETTA 1987, man. diesel, turbo, 185 000 km, 28000\$ nég. 562-2225, 573-8589.

VOLKS JETTA DIESEL 1986, 234 000 km, 17500\$. Tel: 562-2589.

VOLKS SCIROCCO 16 valves, 1987, 161 000 km, rouge, équipé, faut voir! 29500\$ 563-5813.

VOLKSWAGON 1991, Jetta Turbo diesel, 226 000 km, part. courants, sièges chauffants, comme neuf, 50000\$. 346-9293.

111 VEHICULES A LOUER

AUBAINE LOCATION D'AUTOS BEAUDOIN Autos usagés récents à bas prix. Tel: 845-4531, 821-6296.

112 VEHICULES MOTRISÉS

REMORQUE KAR KADY (Dolly) 7505 829-2217.

114 BATEAUX YACHTS

CANOT 16 PI neuf, vert, avec 2 avions, 2855\$. Châteauguay 14 pr. en bon état. Tel: 819-352-7560.

110 AUTOS A VENDRE

Centre d'Intégration au Marché de l'Emploi

«À NE PAS MANQUER» SERVICE D'AIDE À L'EMPLOI

«La Montée»

Rencontre d'information Le 04 octobre 1999 à 9 h

au 31, rue King Ouest, bureau 215, Sherbrooke

Invitation particulière:

Aux femmes de l'Estrie:

- ♦ Ayant perdu leur emploi;
- ♦ En recherche active présentement;
- ♦ Intéressées et motivées à travailler à court terme

POUR

- ♦ Connaître les techniques gagnantes de recherche d'emploi et
- ♦ Avoir un accès privilégié au réseau d'employeurs du CIME.

S'inscrire au CIME: 564-0202

En étroite collaboration avec:

CLE - EST Votre agent: 820-3680 CLE - OUEST Votre agent: 820-3411

Assistance routière 24 heures

Pour être assuré de ne pas rater la partie, jouez la carte Optimum. Avec Véhicules d'occasion Optimum^{MD}, vous bénéficiez d'un service d'assistance routière 24 heures et profitez du programme le plus rassurant sur le marché. Le seul à vous offrir la solidité et la transparence de l'engagement General Motors. Passez voir les concessionnaires GM affichant l'enseigne Véhicules d'occasion Optimum. Parce qu'on joue franc-jeu, c'est vous qui gagnez.

- Service d'assistance routière 24 heures
- Inspection en 150 points et plus
- Garantie du manufacturier
- Possibilité d'échange (30 jours ou 2 500 km)

UNE PROMESSE QUI TIENT LA ROUTE.

Visitez notre site optimum.gmcanada.com ou téléphonez-nous au 1 800 463-7483.

110 AUTOS A VENDRE

ACHETERAIS TREMBLE décollé, rayons 48 la tonne vente. 823-0508.

ACHETERAIS VIEILLES CARTES SPORTIVES. 572-4944.

ANCIENNES RONDELLES et autres souvenirs de hockey et baseball. 819-838-4454 ap 18h.

142 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

GUITARE NORMAN 12 cordes avec états rigide, accordéon électronique, pop-in pick-up, humidificateur et support plant. 3500\$ nég. 562-7918.

PAINCHAUD MUSIQUE Spectacle pour les étudiants. Guitares acoustiques et électriques, amplificateurs, consoles, colonnes de son, etc. Vente, service, location, équipement sonorisation à très bon prix. Cours de guitare et claviers et sur place. 825 rue Short, Sherbrooke. 569-1015.

PIANO A VENDRE, 8500\$. Tel: 563-2354.

PRODUCTION DE DISQUES DEMOS de tous genres. Arrangements musicaux. Pour info: 450-297-2415.

TÊTE D'AMPLI ampex 160 w avec colonne de son Peavey 4x12, Symm Track 234, 7535\$. Drum machine utilisée 2 fois, 2255\$. Tel: 847-0160.

144 EQUIPEMENT DE BUREAU

BUREAU EXECUTIF ET CREDENCE Tech scint. 1 mcb. audio-visuel sur roulettes. 1 micro-onde, 1 réf. de bureau, 4 chaises pivotantes, télévision Sony. Toute offre sera considérée. 346-9249, demandez Léo.

BUREAU EXECUTIF 36 "x72" avec credence et rebord, lat. sur mesure, fin acjou, + chaise gab. avec + 2 chaises pour clients. Payé 2000\$ pour 1100\$. 563-6253 (laissez-mess).

145 ORDINATEURS

BLAR INFORMATIQUE Ordinateur Multim. tout équipé 350 MMX 1024K 9999 400 MMX 1024K 10495 450 MMX 1024K 10755 475 MMX 1024K 11255 Financement disponible Réparations, Internet www.blarinfo.com MAGOG, 868-1400.

158 PERSONNEL DEMANDE

CHAUFFEUR DE SEMI-REMORQUE demandé pour Québec et USA. Expérience requise et bilinguisme. Transport Jean Bégin inc. Tel: 819-838-4561.

COUTURIÈRES avec exp. demandées pour travail à l'usine, ainsi que filles d'inspection et presseuses. Tel: 562-9692.

COUTURIÈRES avec exp. demandées pour travail à l'usine, ainsi que filles d'inspection et presseuses. Tel: 562-9692.

CUISINIER(E)RE, temps plein, sores et week-end, avec expérience int. Restaurant Chez Guy, Lac Brome 450-243-5982.

CUISINIER(E)RE DEMANDE(E) avec expérience. Demandez Collette au Fitch 845-5659.

CUISINIER CUISINIERE avec expérience, disponible pour soir et fin de semaine, poste permanent de 40 heures. Se présenter avec C.V. au 735 King Est.

CUISINIER DEMANDE Vous présenter avec C.V. pour entrevue au 386 Conseil, demandez Stéphanie ou téléphoner en tout temps au 564-2811.

CURRICULUM VITAE Service rapide et professionnel. ORDINPLUS 563-2854.

EAST SIDE MARIO'S ASSISTANT-GÉRANT de cuisine, min. 2 ans d'exp. dans une chaîne de resto. Disponible à temps plein.

AIDE-CUISINIER avec expérience. Disponible à temps plein. Apportez C.V. au East Side Mario's, 2660 King Ouest, Sherbrooke, à Stéphanie ou Marise.

EMPLOIS AUTOMNE/HIVER Le régiment blindé THE SHERBROOKE HUSSARDS offre des postes pour hommes et femmes. Tu auras au 17 ans avant le 1er juillet, viens nous voir. Salaire très intéressant. Tu veux devenir soldat? Officier réserviste, alors n'attends pas! Pour s'inscrire à une séance d'informations, appelle au: 564-4252 poste 200.

FEMME OU HOMME, 2 parties, 1 temps plein. Gagnez un revenu de temps plein tout en travaillant à temps partiel pendant que les enfants sont à l'école. Établissez votre propre horaire, auto un atout, 16 ans et +. 565-1528.

158 PERSONNEL DEMANDE

PERSPECTIVES EXCEPTIONNELLES

Dans le cadre de l'expansion de nos affaires dans les secteurs de Sherbrooke, Valcourt et Lac-Mégantic, nous aimerions recruter des personnes désireuses de faire carrière dans une entreprise commerciale d'envergure internationale. Ces personnes doivent posséder un Bacc ou encore un D.E.C. avec expérience en affaires ou dans la gestion. Nous sommes désireux de consacrer des sommes considérables aux bons candidats. Si vous cherchez à gagner 50 000\$ ou + selon vos qualifications, faites parvenir votre C.V. au Caser postal 15166, Sherbrooke Qc J1J 4M6. Notre directeur local donnera suite à toutes C.V. reçues.

SEVERES(E)USES Professionnelles! Cours obligatoire 40 h/m. Se présenter entre 14 h et 16 h avec C.V. à la Table de Niverville. 846-6874.

SITUÉ PRÈS DU CARREFOUR, locaux à louer dans salon de coiffure. Coiffeur (seul) demandé (de) pour location de chaise avec clientèle. Temps plein ou partiel. Personne sérieuse et dynamique. Tel: 346-7658.

TOP MODEL JUNIOR Agence de placement enfants 0 à 14 ans. Photos, commerciaux, défilés, publicités. Cours disponibles sans obligation pour faire partie de l'agence. 523-5424.

TOUS LES SECTEURS POSTES CONCIERGERIE RECHERCHE DE BONS CONCIERGES dynamiques et sérieux. Vous devez demeurer sur les lieux. De préférence 2 personnes par immeuble, vivant ensemble. Excellente rémunération. 566-1745.

TRAVAIL POUR DAMES ou étudiants. Appelez du lun au vend de 8h à 20h au 829-1460.

VOUS CHERCHER un moyen de faire un revenu, à temps partiel ou à temps plein, dans le domaine de la santé globale. Pour rendez-vous, contactez C. Boisvert au: 823-0026.

- Services gratuits - PROGRAMMES - C.R.E.M.E. : pour obtenir un emploi pour l'équivalence de secondaire 5

CRITÈRES :

- être prestataire de l'assurance-emploi ou de la sécurité du revenu ou sans revenu.

FORMATION PACTE-2000 pour les 30 ans et plus :

- pour améliorer vos chances d'obtenir un emploi;
- pour vous préparer aux tests d'équivalence de secondaire V;
- pour suivre des cours de formation professionnelle.

FORMATION C.R.E.M.E. pour les 18 ans et plus :

- pour vous préparer aux entrevues;
- pour vous fournir un C.V.;
- pour vous fournir une banque d'employeurs;
- pour vous aider dans vos choix d'emploi ou de formation;
- peut vous préparer aux tests d'équivalence de secondaire V.

INFORMATIONS ET INSCRIPTIONS : C.R.E.M.E. : (819) 565-3544

Voitures d'occasion de Saturn

Deux petits mots qui changent tout.

SATURN SL2 1994, entièrement équipée, a/c, transmission automatique, 38 000 km seulement, comme neuve.

1997 HOMBRE, 4,3 l. Vortec, tout équipé, transfert de location, 0 \$ comptant, 365 \$/mois.

SATURN SL1 1997, 4 p., autom., bas kilométrage, très propre, garantie 1 an ou 20 000 km, sans aucun deductible.

SATURN SL1 1996, 5 vit., radio/cass., très propre, toujours bien entretenue, 8 995 \$ seulement.

FORD ESCORT 1998 SE, automatique, clim., 22 000 km seulement, comme neuve, bal. garantie.

SATURN DE SHERBROOKE
4880, boul. Bourque, Rock Forest
823-1400 www.saturncanada.com

EMPLOIS Compétences inc.

Vous cherchez un emploi et vous possédez les qualifications nécessaires pour les postes suivants :

FERBLANTIER
Bromptonville, 12 \$, poste temporaire de 3 mois.

PEINTRE EN CARROSSERIE PEINTRE-FINISSEUR
Rock Forest, 10 \$, poss. de permanence, 1 an d'expérience min.

JOURNALIER SECONDAIRE V
Kingsbury, 7,50 \$ + prime, poss. de permanence après 3 mois avec augmentation significative.

JOURNALIER
Lawrenceville, 8,20 \$, augmentation après 3 mois.

Plusieurs autres postes disponibles

Rédacteur technique;
Dessinateur;
Superviseur de production;
Technicien en génie mécanique;
Secrétaire;
Réparateur international;
Electromécanicien;
etc.

Veillez vous présenter à nos bureaux à Sherbrooke, entre 8 h 30 et 17 h, au :

65, rue Belvédère Nord, bureau 140
Sherbrooke (Québec) J1H 4A7
Télex : (819) 566-6484
Courriel : emp@abacom.com

159 TRAVAIL DEMANDÉ
DAME 50 ANS ferait ménage, la
vase, nettoyage, repassage, etc. Sher-
brooke et environs. 584-2233

191 SERVICES DIVERS
ATTENTION!
Si vous avez besoin de divers
services de toutes sortes, appelez
nos services de tous les jours.

192 DÉMÉNAGEMENT
TERRAMAX ENR.
Déplacement commercial et rési-
dentiel. Sherbrooke et région.
250-1111

212 ESCORTES
ANGÉLIQUE
565-1926
MESSAGES
BELLE ET SENSUELLE
Luce, offre service de qualité de
10h à 18h. 572-0388

221 DIVERS À VENDRE
3 TABLES 30x42 et 22x42.
20x42, 3 tabourets à coussin 22x42
avec large 2 armatures 15x36x72
avec portes. 1 table à 2 places
pour 15x36x72, 1 classeur table-
teaux 3 tiroirs, 3 chaises en
noir, 20x42, 3 chaises en
polyuréthane vendues avec
supplémentaires, laissées à 2700\$
nég. Tél. 819-346-0266 ou
819-829-5821

221 DIVERS À VENDRE
PLANCHERS DE BOIS FRANC
Chêne, frêne, érable, merisier, etc.
Escaliers rampes 1-800-453-5457

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

165 CANDIDATS RECHERCHÉS
CARREFOUR CANADIEN
INTERNATIONAL recrute pour
ses équipes de groupes et indivi-
duels de l'an 2000. Burkina Faso,
Cameroun, Émirats Arabes Uni-
sis, Madagascar, Mali,
Sénégal, Formulaires d'inscrip-
tions disponibles, date limite
8 octobre.
Jacqueline 514-529-5363-0,
cc:ojc@ccim.org

194 DÉMÉNAGEMENT
AU DÉMÉNAGEMENT SECUR
2 mois sans paiement ni intérêt.
Sérieux professionnels. Assurances
complètes. 822-2440

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

177 COURS PRIVÉS
100% RÉUSSITE
Devoirs, leçons, primaire, franc
matt. Sec. franc. Orthopéd. 36
ans exp. 569-6071, 866-1645

FINITION DE SOLAGE OU
BETON DÉTÉRIORÉ
Réparation, marches, balcons, ci-
ment, stucco, crépi, etc. Finition de
solage de tous genres. 571-0652

195 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
Arbres en pots et pyramides,
cadres pour haies, aménagement
paysager, patio, murs, tourbe
livrée ou posée. Estimation gra-
tuite. Robert Demers, 563-5946

221 DIVERS À VENDRE
4 PNEUS 13 POUCES
Radial
13x1.90, 13x2.15, 13x2.35, 13x2.50
Tél. 845-0362

221 DIVERS À VENDRE
PNEUS D'HIVER (4) Good Year
Ultra Grip 195-75R14, 2008
Tél. 846-1185

221 DIVERS À VENDRE
SOUFFLEUSE 1236 ARIENS
101 d'opération 20038 reg.
Tél. 529-2949

237 VENTES DE GARAGE
AUTRES
GROSSE VENTE DE GARAGE à
Sherbrooke, avec maison et
maison, 29 et 30 septembre.
Beau temps, mauvais temps.

Révélation de massacres tout récents au Timor-Oriental

Dili (AP)

Pendant que les casques bleus se déplaient au Timor-Oriental, les massacres continuent. C'est en tout cas ce que laissent penser hier de nouvelles informations faisant état d'executions perpétrées tout récemment encore par des soldats indonésiens et leurs alliés miliciens.

Les soldats de la Force internationale pour Timor-Est (Interfet) sont ainsi entrés lundi dans la municipalité de Com, où deux religieuses et sept autres personnes ont encore été assassinées samedi. Les cadavres ont été retrouvés flottant dans une rivière, dans un état de décomposition avancé. Une cérémonie était organisée hier à Baucau, deuxième ville du pays, pour leur rendre hommage. «Les gens sont vraiment bouleversés et très en colère après ces meurtres», a déclaré l'évêque de Baucau, Basilio das Nacimento. «Nous savons que les milices sont toujours là».

Alors que des dizaines de personnes inquiètes attendent devant les locaux de la Croix rouge à Dili dans l'espoir d'avoir des nouvelles de leurs proches disparus, les témoignages se multiplient sur les exactions perpétrées par les miliciens pro-indonésiens, avec le soutien actif de l'armée.

Selon le père Gusmao, un prêtre qui assistait à la cérémonie de Baucau, trois corps ont été découverts enterrés près de baraques abandonnées la semaine dernière par l'armée indonésienne dans la commune de Fatumaca, à 10km à l'est de Baucau. S'appuyant sur les témoignages d'habitants, il a affirmé que les soldats du bataillon 745 de l'armée indonésienne avaient tué 78 personnes au total avant de se retirer.

À Liqueia, une ville côtière située à l'ouest de Dili, les habitants commencent à rentrer chez eux et à témoigner, après l'arrivée la veille des casques bleus. Ils affirment que plusieurs centaines de personnes ont été rassemblées il y a trois semaines sur la plage par les miliciens, avant d'être évacués de force par bateau vers le Timor-Occidental, avec l'aide des militaires indonésiens. Quelque 200 personnes ont été tuées pour avoir refusé de monter à bord, a affirmé Jacinta Maria Lobo, qui a réussi à se réfugier dans les montagnes avec son mari et ses quatre enfants.

Les casques bleus, eux, ne désespèrent pas d'arrêter les responsables. Ils ont interpellé à Com quinze hommes suspects d'être des miliciens. Une prise-particulièrement fructueuse à en croire l'Interfet.

La Commission des droits de l'homme de l'ONU a donné son feu vert à l'envoi d'une commission internationale d'enquête sur les atrocités. Mais, sitôt après le vote, Djakarta a laissé entendre son refus de coopérer avec les enquêteurs, alors que les médias indonésiens accusaient les casques bleus d'avoir perpétré des atrocités contre des miliciens. Des accusations qualifiées d'absurdes par les responsables de l'Interfet.

Des grenades tombent sur un marché serbe près de Pristina

Deux morts, des dizaines de blessés

Belgrade (AP)

Les autorités yougoslaves ont accusé hier les Nations unies et l'OTAN de faire preuve de «tolérance et d'indulgence» envers la libération du Kosovo (UCK), quelques heures après des tirs de grenades qui ont coûté la vie à deux Serbes et fait plusieurs dizaines de blessés, sur un marché à l'ouest de Pristina.

«Cet acte insensé et inhumain est une conséquence directe de l'attitude tolérante et indulgente de la KFOR et de la Mission des Nations unies au Kosovo envers les terroristes de l'Armée de libération du Kosovo», a estimé Stanimir Vukicevic, responsable gouvernemental, à l'Agence de presse officielle yougoslave Tanjug.

«LUCK a peut-être récemment changé de nom et subi des modifications cosmétiques mais elle continue à semer la terreur», a-t-il ajouté, en référence à la fin du désarmement de l'UCK et au «Corps de protection du Kosovo», qui lui a succédé lundi.

Deux grenades ont été tirées par des inconnus vers 10h sur le marché de Kosovo Polje, dans la banlieue ouest de Pristina, chef-lieu du Kosovo. Deux Serbes ont été tués et plusieurs dizaines d'autres blessés, dont quatre grièvement, selon l'OTAN.

D'après le commandant Ole Irgens, porte-parole de l'Alliance atlantique, quatre personnes - dont deux albanophones - ont été interpellées après l'attaque.

Dans un premier temps, l'OTAN avait fait état de 39 blessés dans les explosions. Mais Jasmina Brosic, infirmière en chef de l'hôpital de Kosovo Polje a signalé 47 blessés, dont cinq graves. Les deux personnes décédées étaient, selon elle, des hommes âgés d'une cinquantaine d'années.

En réaction à cette attaque, des Serbes ont barré la route entre l'est et l'ouest de la province, pour exiger plus de sécurité.

ÉPHÉMÉRIDES

(PC) - Éphémérides du mercredi 29 septembre 1999.

1995 — Khaled Kelkal, recherché depuis les attentats islamistes de l'été en France, est abattu par des gendarmes à Vaugneray, près de Lyon.

1994 — Le chanteur algérien Cheb Hasni est assassiné à Oran.

1993 — Un séisme fait plus de 16 000 morts en Inde.

1992 — A Brasília, la Chambre des députés destitue le président de la République, Fernando Collor de Mello, pour corruption et forfaiture.

1988 — Un prix Nobel de la paix collectif est décerné aux casques bleus des Nations unies, en reconnaissance de la navette Discovery, première mission spatiale américaine depuis l'explosion de Challenger, en janvier 1986.

1985 — Emeutes raciales dans le quartier londonien de Brighton. Pierre Marc Johnson devient chef du Parti québécois et premier ministre.

1969 — Une bombe endommage la maison du maire de Montréal, Jean Drapeau.

1965 — L'Union soviétique admet livrer des armes au Vietnam du Nord.

1960 — Pendant le discours de Harold MacMillan, premier ministre anglais, Nikita Khrouchtchev proteste en tapant sur son pupitre avec sa chaussure.

1950 — Au début de la guerre de Corée, les Américains remettent Séoul au gouvernement de Syngman Rhee; la guerre durera jusqu'en juillet 1953.

1941 — Dans le ravin de Babi Yar, près de Kiev, les nazis massacrent quelque 33 700 hommes, femmes et enfants juifs.

1938 — A Munich, la France, la Grande-Bretagne, l'Allemagne et l'Italie conviennent de la cession des Sudètes au Reich hitlérien; les démocrates espèrent maintenir les frontières de ce qui reste de la Tchécoslovaquie.

1918 — Percée décisive des lignes allemandes par les armées alliées; dans le camp de l'Allemagne impériale, la Bulgarie demande un armistice.

1788 — A Nootka, dans l'île de Vancouver, achèvement du North West America, premier navire bâti par des Européens au bord du Pacifique.

1567 — Une autre guerre de religion, entre le roi Charles IX et les Huguenots, éclate en France.

Ils sont nés un 29 septembre:

Le romancier et poète espagnol Miguel de Cervantes Saavedra (1547-1616)

L'amiral anglais Horatio Nelson, vainqueur de Trafalgar (1758-1805)

Le cinéaste italien Michelangelo Antonioni (1912)

Le syndicaliste et homme politique polonais Lech Walesa (1943)

196 SANTÉ RELAXATION

MASSAGE DE DÉTENTE
Calfonien / Suédois.
Tél. 346-8150

MASSAGE DE DÉTENTE
et de relaxation. Physique ou
énergétique. 348-9961

★ Massage des îles ★
Excellent relaxant. Suédois, californien.
Spécial bonjour matin. Bienvenue gens
d'affaires. Lun-ven 8h-10h30, 9h à 20h.
Tél. 566-0378

MASSAGE HORS-TENSION
Jacques Yves. 566-0378

Massages professionnels
Relaxant, musculaire, thérapeutique.
Massothérapeute diplômé.
819-564-4062, de 9h00 à 21h00

MASSAGES PROFESSIONNELS
relaxant musculaire thérapeutique.
Massothérapeute diplômée.
819-562-8041 de 8h à 21h.

★ MASSOTHÉRAPIE DENIS ★
Massages californien et suédois.
823-8450

PRENDRE L'OCCASION
de offrir 1 heure, pas-toi-masser.
Bord de l'eau. 573-5297

PRE

Décès, Prières, Remerciements



BERGERON Georges

Au CUSE site Fleurimont le 28 septembre 1999, est décédé monsieur Georges Bergeron à l'âge de 78 ans, époux de Jacqueline Bérubé demeurant à Coaticook. Monsieur Bergeron repose à la:

Residence Funéraire Charron & Fils inc. 228, rue Child Coaticook (Québec) Tél.: 819-849-4141 Téléc.: 819-849-4200 Claude Charron, prés. Stéphane Charron, dir.

Heures de visite: JEUDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles, le vendredi 1er octobre 1999, à 11 h, en l'église St-Jean L'Evangeliste. Inhumation au cimetière St-Edmond. Outre son épouse, monsieur Bergeron laisse dans le deuil ses enfants: Diane (François Gagnon), Ascot Corner; Suzanne (Benoît Grenier), Stanstead; Louise (Bertrand Grenier), Stanstead; ses petits-enfants: Annie, Karine, Patrick, Stéphane, Miguel, Nancy, Anick, Louis, Robert, Mélanie; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Paul Henri Bergeron (Gaby Simoneau), Léonville; Fernand Bergeron (Monique Beaudin), Hartford Conn.; Alphonse Bergeron (Jeannette Bilo-deau), Coaticook; Denis Bergeron (Fleurette Bilo-deau), Coaticook; Jeanne Bergeron, Coaticook; Irène Bergeron (Armand Simoneau), Sherbrooke; Albert Robert, Coaticook; Claire Dionne (Lucien Lessard), Coaticook; Roger Bérubé (Cécile Bergeron), Coaticook; Lorraine Bérubé, Coaticook; Jean Claude Bérubé, Coaticook; ses neveux, nièces, parents et amis.

St-Louis de France de East Angus. Inhumation des cendres au cimetière du même endroit. Madame Bernier laisse dans le deuil ses enfants: Robert, Nil (Louise Sanders); Richard (Rita Pomerleau); Christian (Murielle Boulanger); Denis (Carole Beauvois) et en premières noces de Danielle Henri; Marc (Catherine McCormick); ses petits-enfants: Carole, Diane, Rock, Patrick (Annie), Sophie (Luc); Stéphane, Sylvain, Pierre, Jean-Philippe, François, Marie-Michèle, Renaud, Mia, Esmé; ses arrière-petits-enfants: Keven, Kate, Dominic, Charles; ses frères et sœurs: Germaine Renaud (Leopold Bernier); Antoine Renaud (Bernadette Doyon); Thérèse Renaud Mailhot; Françoise Renaud (Aimé Pratte); Thérèse Renaud Mailotte, Jean-Luc Renaud (Paulette Roy), Huguette Renaud (Gaëtan Carignan); Claudette Renaud; Luce Renaud (Marcel Nolin); ses beaux-frères et belles-sœurs: Aurèle Bernier (Hélène Lagueux); Omer Bernier (Rita Drouin); Lucien Carignan (feu Cécile Bernier); Gérard Bernier; Thérèse Bernier (feu Roland Paquette); ainsi que les familles de ses demi-beaux-frères et demi-belles-sœurs: Hélène Bernier (feu Adéola Fecteau); Armoza Roy (feu Oscar Bernier); feu M. Mme Alfred Bernier; feu M. Mme Alphonse Bernier; feu M. Mme Alphonse Bernier, plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel des soins infirmiers du C.U.S.E. site Fleurimont, ainsi que le personnel du Domaine de la Sapinière d'East Angus, pour les bons soins prodigués à madame Renaud. En guise de sympathie, des dons à LA FONDATION DU C.U.S.E., 8001, 12e avenue Nord, Fleurimont, Qc, J1H 5N4, seraient grandement appréciés de la famille.



CÔTÉ Bertrand

Au C.U.S.E., site Fleurimont, le 26 septembre 1999, est décédé monsieur Bertrand Côté à l'âge de 70 ans, époux de Marie-Jeanne Bossé, demeurant à Danville. Monsieur Côté repose à la:

Residence Funéraire Fréchette & Desrochers 560, 1re avenue Asbestos (Québec) Tél.: 819-879-2232 Téléc.: 819-879-6844 Noël Fréchette, prés. Sylvie Fréchette, dir.

Heures de visite: MARDI 28 septembre 1999, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 30. Funérailles, mercredi 29 septembre 1999, à 14 h en l'église Ste-Anne de Danville. Inhumation au cimetière de Tingwick. Outre son épouse madame Côté laisse dans le deuil ses enfants: Réjeanne (Alain Côté), St-Rémi de Tingwick; Diane (André Labbé), St-Rémi de Tingwick; Michel (Martine Fortier), Danville; Chantal (Jeannot Lavigne), Wotton; Solange (Denis Pinard), Wotton; Johanne (Yvon Cloutier), Asbestos; Raymond (Martin Thibodeau), Wotton; ses petits-enfants: Stéphane (Julie); Nathalie (Stéphane); Eric (Annie); Santia, Joanic, Annie (Steeve), Dann, Danny, Benoît, Maxime, Marco, Stéphanie, Sergai, Alexandre, Julie, Mathieu; ses arrière-petits-enfants: Keven, Christelle, Alexandre, David, Marie-Pier, Heliakim, Pamela, Priscilla; sa sœur: Yvette Côté, Asbestos; ses beaux-frères et belles-sœurs: Mérida Bossé Bouchard (feu Albert), Danville; Germaine Bossé (Roland Bouchard), Sherbrooke; Marie-Anna Bossé (Gédéon Mauricé), St-Claude; Alice Bossé Côté (feu Gérard), Asbestos; Thérèse Bossé (Maras Blais), Danville; Adélar Bossé (feu Jeannine Beaudoin), Danville; Louise Bossé (Uagné (feu Réal), Weedon; Aurèle Bossé, Danville; Evariste Bossé (Gisèle Vachon), Tingwick; Léo-Paul Bossé (Pauline Hurdle), Stoke; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel du CUSE, site Fleurimont pour les bons soins prodigués à monsieur Côté.

Centre J.N. Donais 191 rue Lindsay Drummondville, Qc. Tél.: 819-472-3730 Téléc.: 819-474-4559 Colette L. Bélisle, d.g. Denis Donais, dir.

Heures de visite: VENDREDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, à compter de 10 h. Funérailles, le samedi 2 octobre 1999, à 13 h 30, en l'église St-Frédéric, rue Brock, Drummondville, et de là au cimetière St-Pierre. Madame David laisse dans le deuil ses enfants: André, Alain (Murielle Carrier), Daniel (Thérèse Ducharme); Guy (France Cartier); René; Louise (André Crevier); Luc (Pierrette Rainville); Roch; Carole et Yvette; ses sœurs: Yvette; Clémence (Jean Poirier) et Laurette; sa belle-sœur Madeleine David; ses 13 petits-enfants; ses nombreux neveux, nièces, plusieurs autres parents et amis(es). En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DE L'HÔPITAL STE-CROIX, seraient grandement appréciés de la famille.



DUFAULT Lionel

A Fleurimont, le 28 septembre 1999, est décédé monsieur Lionel Dufault, à l'âge de 88 ans, époux de madame Armande Grenier, demeurant à Fleurimont. Afin de respecter les dernières volontés de monsieur Dufault, il n'y aura pas d'exposition, la direction des funérailles a été confiée à la:

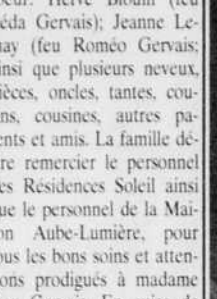
Coopérative Funéraire de l'Estrie Maison Brien & Monfette 33, rue Bowen Sud Sherbrooke, (Québec) Tél.: 819-565-9393 Téléc.: 819-564-7346 Louise Lancôt, dir. gén. Mario Lemaire, dir.

Heures de visite: MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 30. Funérailles, le jeudi 30 septembre 1999, à 14 h 30, en l'église St-Léon de Val Racine. Inhumation au cimetière paroissial. Outre son épouse, monsieur Dufault laisse dans le deuil ses enfants: Pierre (Nicole Busque); Jean-Claude (Jean Grenier); Pierrette (Diane Yves Clustault); 9 petits-enfants: Annie, Manon, Josée, Nancy, Louise, Sylvain, Julie, Nathalie, Daniel; 12 arrière-petits-enfants: ses frères et sœurs: Simone Dufault Lavallières; Bernadette Grenier; Hermance Tremblay; Victor Dufault; ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-sœurs, neveux, nièces, autres parents et amis.

se Roy à l'âge de 72 ans, épouse de Hector Gervais demeurant à Bonscours, Canton d'Orford. Madame Gervais repose au salon de la:

Coopérative Funéraire de l'Estrie 526, rue Prospect Sherbrooke (Québec) Tél.: (819) 565-7646 Téléc.: (819) 565-7844 Louise Lancôt, dir. gén. Monique Bibeau, dir.

Heures de visite: VENDREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 10. Funérailles, le samedi 2 octobre 1999, à 10 h 30, en la Cathédrale Saint-Michel. Inhumation au cimetière St-Michel. Outre son époux, madame Gervais laisse dans le deuil sa fille: Lyne (Gaston Trépanier); et son fils Marc (Lucie Couture); ses petits-enfants: France (Bob); Denis; Annie et David; ses sœurs et son frère: Jacqueline (Jean Cliche); Pauline (Denis Hinse); Raymond (Jocelyne Simard); elle était aussi la sœur de feu Lorraine (Guy McCourt); son beau-frère et sa belle-sœur: Hervé Blouin (feu Léda Gervais); Jeanne Lemay (feu Romeo Gervais); ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines, autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel des Residences Soleil ainsi que le personnel de la Maison Aube-Lumière, pour tous les bons soins et attentions prodigués à madame Roy Gervais. En guise de sympathie, des dons à la MAISON AUBE-LUMIÈRE, 220 rue Kennedy Nord, Sherbrooke, Qc, J1E 2E7, seraient très appréciés de la famille.



LEMELIN Marc

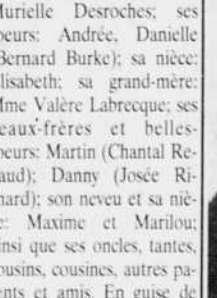
A Magog le 25 septembre 1999, est décédé monsieur Marc Lemelin, à l'âge de 43 ans, conjoint de Marguerite Sevigny demeurant à Katovala. La direction des funérailles et la crémation ont été confiées à la:

Residence Funéraire Ledoux Magog inc. 150, rue Sherbrooke Magog (Québec) Tél.: 819-843-4473 Jacques Lecours, prés.

La famille sera présente à l'église à compter de 10 h 30 le jour des funérailles, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les funérailles auront lieu en présence des cendres le jeudi 30 septembre 1999, à 11 h, en l'église Ste-Catherine de Hatley. Inhumation au cimetière St-Patrice de Magog. Outre sa conjointe, monsieur Lemelin laisse dans le deuil ses enfants: David (Valérie Masse); Julie (Sébastien Cadieux); Samuël; sa mère: Jeannette Rondeau Lemelin (Jean-Guy Robitoux); il était aussi le fils de feu Maurice Lemelin; sa belle-mère Isabelle Sevigny; ses frères et sœurs: Diane (Yvon Vallée); André (Carol Fortin); Guy; Jacques (Noël-Ange Jutras); Serge; Bruno; Manon (Claude Langlois); Sylvie (Gaëtan Chenard); Chantal (Daniel Ouellette); Alain (Brigitte Gagné); Brigitte (Camille Forest); Stéphane (Julie Chouinard); sa belle-sœur: Diane Sévigny (Denis Blais); ses oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

Maison Funéraire des Cantons 951 Haut-Bois Rock Forest, Qc Tél.: 564-9888 Téléc.: 564-3295 Louise Alix, dir.

Heures de visite: VENDREDI de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 10 h jusqu'au départ du salon à 13 h 15. Funérailles, le samedi 2 octobre 1999, à 13 h 30, en l'église Notre-Dame de Liesse, Deauville. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel à une date ultérieure. Outre sa conjointe, monsieur Labrecque laisse dans le deuil son fils: Alexandre; ses parents: Charles Labrecque (Louise); sa belle-mère: Murielle Desroches; ses sœurs: Andrée, Danielle (Bernard Burke); sa nièce: Elisabeth; sa grand-mère: Mme Valère Labrecque; ses beaux-frères et belles-sœurs: Martin (Chantal Renaud); Danny (Josée Richard); son neveu et sa nièce: Maxime et Marilou; ainsi que ses oncles, tantes, cousins, cousines, autres parents et amis. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC, 2630 King Ouest, bureau 150, Sherbrooke, J1J 2H1, seraient appréciés de la famille.



GERVAIS Thérèse (Roy)

Le 28 septembre 1999, à la Maison Aube-Lumière, est décédée madame Thérèse

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE 565-7646 Encore plus près de vous

IN MEMORIAM

BERGERON (M. Georges) 78 ans, Coaticook
BERNIER (Mme Antoinette) 80 ans, East Angus
COATES (Timothy) 7 ans, Bolton Sud
CÔTÉ (M. Bertrand) 70 ans, Danville
DAVID (Mme Colombe) 81 ans, Drummondville
DUFAULT (M. Lionel) 88 ans, Fleurimont
GERVAIS (Mme Thérèse) 72 ans, Bonscours
LABRECQUE (Jean-François) 40 ans, Deauville
LEMELIN (M. Marc) 43 ans, Katovala
SIMARD (M. Armand) 80 ans, Disraeli

L'Assurance des frais funéraires à peu de frais. 569-2538 1 800 656-3629



Monsieur Simard, à l'âge de 80 ans et 11 mois, époux de feu Pauline Turgeon demeurant à Disraeli. Monsieur Simard repose à la:

Maison Funéraire Audet Lée 496, ave. J-Cartier, Disraeli, QC Tél.: 418-449-2500 Téléc.: 418-449-1773 Pierre Dupuis, prés. Symon Audet, dir.

Heures de visites: MERCREDI de 14 h à 16 h 30 et 19 h à 22 h. Jour des funérailles, à compter de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles, jeudi le 30 septembre 1999, à 14 h en l'église Ste-Luce de Disraeli. Inhumation au cimetière du même endroit. Monsieur Simard laisse dans le deuil ses enfants: Michel (Sylvie Bouffard), Disraeli; Réjean (Line Bouffard), Disraeli; Johanne Simard, Thetford Mines; Dany (Julie Côté), Disraeli; ses petits-enfants: Andréanne, Dale, Dominique, Guillaume, Alexandre, Stéphanie; ses frères et sœurs: Lucien Simard (Françoise), Deschambault; Lucille Simard (feu Alfred Mayrand), Québec; Irène Simard, (feu Léo Chevalier); Cap Santé; ses beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

Vos dons à l'UNICEF assurent l'avenir des enfants les plus démunis de ce monde. Grâce à votre appui, l'UNICEF procure eau salubre, soins de santé, éducation et nutrition aux enfants de 128 pays en développement. Appuyez l'UNICEF en faisant un don par chèque ou par carte de crédit. Au nom des enfants, merci.

Comité UNICEF Estrie 525, boul. Queen Nord Sherbrooke (Québec) J1H 3R4 (819) 820-8393

REMERCIEMENTS

Remerciements au Sacré-Coeur pour l'aide obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. Y.C. 05029

QUOI DE NEUF?



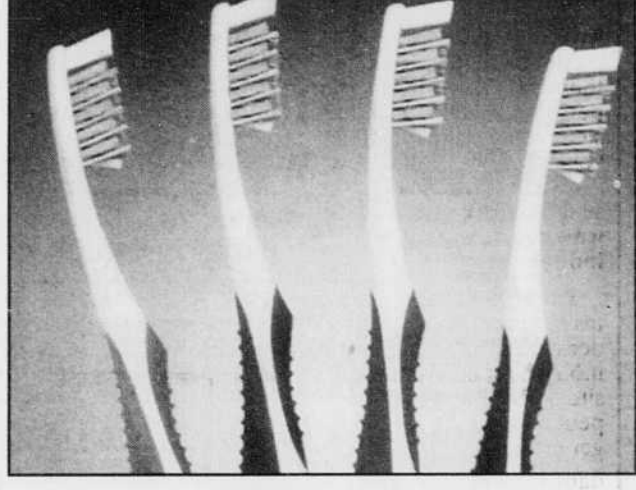
Un bon cappuccino

Les produits Starfrut donnent maintenant dans le café. La compagnie Les Promotions Atlantiques lance sur le marché un moussoir qui permet de préparer des cappuccinos. Le Trio Cino est une «craffé-moussoir-cafétière infuseur de thé et de tisane». Grâce à un mécanisme exclusif, un fouet transforme le lait en mousse, mentionne la compagnie.



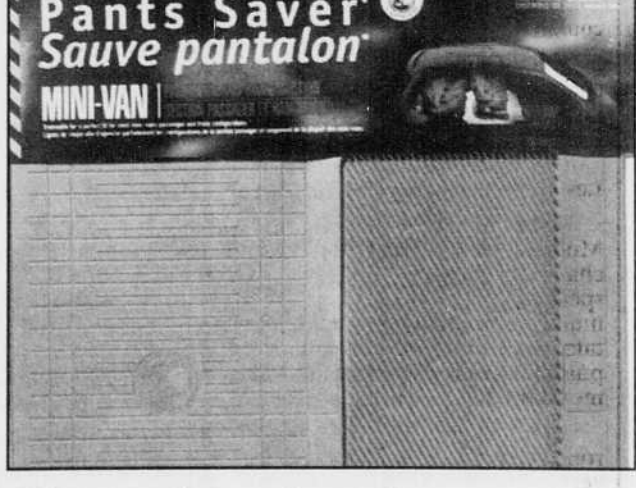
Une vadrouille «propre»

Enfin! Une vadrouille qui cessera de faire mordre la poussière aux adeptes de la propreté. En effet, la nouvelle vadrouille ExStatic, de Vileda, permet le nettoyage sans l'utilisation d'un produit chimique puisqu'elle nécessite seulement l'utilisation de chiffons à charge électrostatique et jetable et/ou de linges réutilisables en microfibre. Cette vadrouille attire et emprisonne la saleté, la poussière et les cheveux comme un aimant.



Une véritable révolution

La nouvelle brosse à dents CrossAction de Oral-B a nécessité trois années de travail et un investissement équivalent à 105 millions \$ CAN dans la conception d'un processus de fabrication breveté et les installations adéquates. Ce nouveau produit a la particularité d'éliminer la plaque dentaire plus que toute autre brosse à dents sur le marché, notamment en raison de ses poils inclinés en sens contraire les uns des autres. Ainsi, les poils pénètrent mieux, vont profondément entre les dents, plus souvent et y restent pendant plus longtemps.



Un tapis adapté

Le célèbre tapis Sauve pantalon s'adapte aux besoins des propriétaires de minifourgonnettes. La compagnie Les Promotions Atlantiques inc. vient de mettre au point un tapis sur mesure pour ce type de véhicules toujours populaires. Celui-ci, disponible en trois couleurs, est doté d'un dessous antidérapant qui l'empêchera de se dérober sous les pas des enfants et des passagers.



Des tampons colorés

Tout le monde a droit à un peu de couleurs dans sa vie, même quand il est temps du ménage. La Compagnie 3M Innovation du Canada vient de lancer de nouvelles éponges Scotch-Brite pour les travaux de nettoyage. Celles-ci sont dotées de tampons abrasifs à motifs colorés selon les thèmes: agrumes, marguerites, boissons, jardinage, feuilles et courtpeinte. La compagnie signale que ces motifs ne se décolorent pas avec l'usage.

À Acton Vale

La nouvelle usine Beaulieu inaugurée

Acton Vale (PC)

Le tout Acton Vale a poussé un soupir de soulagement hier. Quinze mois après le terrible incendie qui a ravagé l'usine de Peerless, Beaulieu Canada a procédé à l'inauguration de ses nouvelles installations.

«On respire mieux», a résumé Marcel Landry d'Acton Vale, à l'emploi depuis 27 ans de Peerless. L'usine a été rachetée l'an dernier par Beaulieu Canada.

En mémoire des deux pompiers décédés lors du sinistre, la nouvelle usine a été nommée «Édifice Daragon-Houle». Le dévoilement de la plaque commémorative s'est déroulé en présence du vice-premier ministre du Québec, Bernard Landry.

«Je suis déjà venu ici dans des circonstances extrêmement dramatiques. Il y avait eu mort d'hommes et une entreprise était menacée, a rappelé M. Landry. La vie industrielle fait aussi vivre. Non seulement devrait-on retrouver le même nombre d'emplois, mais en rajouter d'autres.»

Après une restructuration et des mises à pied cet hiver, la direction a annoncé hier la création de 125 emplois après consolidation des listes de rappel.

Des quelque 130 personnes sans travail après l'incendie, plusieurs ont été relocalisées dans les autres entreprises de Beaulieu.

«Ça fait un an et demi qu'on se fait dire que ça repart.

Photo PC

Quinze mois après l'incendie de l'usine Peerless, Beaulieu Canada a inauguré ses nouvelles installations d'Acton Vale, en présence du vice-premier ministre du Québec, Bernard Landry. En mémoire des deux pompiers décédés lors du sinistre, la nouvelle usine a été nommée «Édifice Daragon-Houle».

Avec aujourd'hui, c'est un peu plus tangible», a indiqué le président du syndicat des employés, Patrick Gauthier.

La direction de Beaulieu Canada, qui détient près de 70 pour cent du marché canadien de coordonnées de salles de bain, est aussi gonflée à bloc.

«On peut dire que nous sommes prêts à conquérir le monde, particuliè-



rement grâce à cette usine où nous nous trouvons aujourd'hui et qui est probablement la plus moderne en son genre en Amérique du Nord», a lancé, hier, Jan Lembré.

La reconstruction s'inscrit dans le cadre d'un programme d'investissement triennal de 46 millions \$ de Beaulieu Canada.

Jean-Paul Ricard
BRANCHÉ
M SUR LE MONDE
 jricard1@latribune.qc.ca

Internet par câble, pour bientôt ?

Tous les Internaute s'impatientent de pouvoir enfin obtenir les services Internet par câble dans la région de l'Estrie. Comme d'habitude, nous serons sans doute deux ou trois ans en retard dans ce domaine comme c'est le cas pour l'afficheur Bell, qui est sensé vous aviser si quelqu'un tente de vous appeler pendant que vous «surfez» sur le web.

Par contre, Alain Parsons, le grand patron d'Abacom.com (un des bons fournisseurs sur la scène locale en Estrie) se réjouit de la décision du CRTC à l'effet que les fournisseurs indépendants et non seulement les distributeurs de câble, pourront maintenant offrir le branchement Internet par câble à leurs abonnés. Les cablodistributeurs devront vendre le service à rabais aux fournisseurs Internet de façon à ce qu'ils puissent eux aussi offrir ce service à prix compétitif.

«Les cablodistributeurs doivent rendre ce service disponible d'ici 90 jours» de dire Alain Parsons qui ajoute «Il peut sembler injuste pour certains que le CRTC agisse de la sorte, mais il faut comprendre que les compagnies de câble et de téléphone ont eu droit à un monopole pendant des années pour développer leur réseau et faire de bons profits sans risque de compétition et dans certaines régions ces compagnies ont même eu droit à des subventions pour développer le réseau. C'est un juste retour des choses que ces compagnies puissent en faire profiter les autres aujourd'hui.»

L'adresse du CRTC, si vous voulez prendre connaissance de cette décision, dans la section nouvelles et communiqués, est la suivante: <http://www.crtc.gc.ca>

Le site de Conversa Web



Merci à Richard Tribble et Jacques Lafontaine. Ils ont trouvé un site web à propos du logiciel Conversa Web qui permet de commander notre fureteur internet par la voix.

Chacun a trouvé un site différent, alors j'y vais avec l'adresse la plus courte, celle du site officiel de Conversa à l'adresse <http://www.conversa.com>

www.conversa.com

Je soupçonne Richard Tribble d'avoir utilisé le moteur de recherche Copernic pour trouver le site puisque personnellement, à l'aide d'Alta Vista, j'ai trouvé plusieurs sites traitant de logiciels de reconnaissance de la voix, mais pas celui de Conversa Web.

Richard Tribble en profite pour nous donner l'adresse du site internet de Copernic, <http://www.copernic.com/fr/index.html>



J'ai souvent vanté les mérites de Copernic, le meilleur des moteurs de recherche à mon avis et en visitant ce site, j'ai découvert qu'on peut maintenant le télécharger gratuitement, du moins dans sa version de base.

J'ai aussi découvert, ou je devrais plutôt dire que je me suis souvenu, que Copernic est maintenant disponible pour les appareils Macintosh.

De son côté Jacques Lafontaine me propose une visite vers le site web qu'il a créé pour parler de sa passion: Les dessins animés. Bien oui, et c'est très intéressant. D'ailleurs, qui ne s'est jamais intéressé aux dessins animés ?

Les mouchards

Merci également à André Paradis qui a pris soin de me signaler une erreur dans l'adresse Tactika, donnée la semaine dernière quand il était question de «cookies»

L'adresse devrait donc se lire <http://www.tactika.com/cookie/>

Pour ce qui est du titre «Les mouchards» qui coiffe ce chapitre, il ne s'adresse pas à ceux qui me fournissent de l'information, mais c'est plutôt le nom qu'utilisent les Français pour parler des cookies...

Les cartes d'affaires électroniques

En visitant le MIM 99 (le Marché International du Multimédia) à la Place Bonaventure, quelques marchands m'ont remis leur carte d'affaires pour le moins spéciale. Il s'agit d'une carte cédérom, une carte électronique pouvant contenir 50 Mo d'information, soit un catalogue de produit qui tient dans le creux de la main, puisque la carte de forme rectangulaire a les mêmes dimensions qu'une carte d'affaires.

Pour la lire, il faut évidemment un lecteur de cédérom, et la carte offre habituellement un lien dynamique vers le site Web de la compagnie. J'ai trouvé ça génial. La carte peut même contenir des séquences vidéo ou une bande audio, avec de la voix et de la musique.

«Quand une compagnie fait imprimer un catalogue couleurs, sur papier glacé, ça coûte beaucoup plus cher que la petite carte que vous tenez dans le creux de votre main...» de me dire, Mario Perna, le représentant de cette compagnie montréalaise Altimage.com.



Cette chronique et les précédentes sont disponibles sur le Web à l'adresse: www.latribune.qc.ca/JPRicard

Les Rock Machine plaident coupable

Québec (PC)

Les deux têtes dirigeantes des Rock Machine à Québec, Claude Vézina et Dany Légaré, ont plaidé coupable hier à une série d'accusations d'avoir eu en leur possession des biens criminellement obtenus. Sous le coup d'une ordonnance de blocage depuis l'opération Roma, en mai 1997, ces biens pourront être confisqués sous peu.

Bien que les représentants du ministère public aient refusé d'évaluer la valeur totale de ces biens, leur énumération laisse facilement entrevoir l'ampleur de cette opération, la première à se concrétiser avec autant d'éclat dans la région de Québec. Si le bunker des Rock Machine, un bâtiment évalué à 92 000 \$ et situé à Sainte-Brigitte-de-Laval, fait partie des biens qui seront confisqués, on n'y retrouve pas les résidences personnelles de Vézina, le chef des Rock Machine, et de Légaré, le numéro deux.

ré, le numéro deux.

Le procès des deux hommes visant à déterminer ce qui adviendrait de tous les biens saisis devait débiter hier. On s'attendait à ce qu'il dure six mois, une centaine de témoins ayant été assignés à déposer par la poursuite.

Tout ce branle-bas n'a toutefois pas été nécessaire puisque des ententes sont intervenues entre les parties. En vertu de ces ententes, les deux hommes pourront conserver certains des biens saisis en mai 1997.

Les biens que Vézina et Légaré possédaient ensemble et qui leur seront bientôt confisqués sont constitués, outre le bunker, d'un immeuble situé rue Saint-Joseph, à Québec, d'un terrain, à Saint-Gabriel de Valcartier, d'un autre immeuble à Sainte-Brigitte et d'une créance de 18 000 \$ à la suite de la vente d'un immeuble. Personnellement, Vézina perdra de plus deux terrains et un chalet à Bonaventure, une cabane à sucre située à Sainte-

Brigitte, trois motos, trois véhicules automobiles ainsi que des bijoux. Personnellement, Légaré sera quant à lui dépouillé de bijoux, d'une moto et d'un compte en valeurs mobilières.

Pour en arriver au règlement qui s'est concrétisé hier par les plaidoyers de culpabilité à une quinzaine de chefs de d'accusation, Vézina et Légaré, âgés respectivement de 43 et 41 ans, ont signé une admission connaissant que le procureur général aurait été en mesure de démontrer que les biens visés sont des produits de la criminalité. Conformément au Code criminel, ils doivent donc être confisqués.

Comme plusieurs de ces biens sont des biens immobiliers, une bonne quantité de documents doivent maintenant être préparés avant que le tribunal en ordonne la confiscation. Les parties ont convenu de revenir en cour le 19 octobre pour faire leurs représentations sur sentence.



Photo La Tribune, Jean-François Gagnon. Complètement à gauche, Diane Lapointe, directrice de la Chambre de commerce de la région de Coaticook, qui tenait hier sa première soirée vins et fromages. Elle est ici en compagnie de quatre membres du conseil d'administration du Conseil québécois de commerce de détail, Jean-Pierre Lefebvre, Ginette Lessard, Richard Soly et Michel Leclair.

Première soirée vins et fromages de la Chambre de commerce de la région de Coaticook

L'équité salariale et la révision du Code du travail occupent le CQCD

Jean-François GAGNON

Coaticook

Le commerce de détail, comme de nombreux autres secteurs, fait face à divers bouleversements. Le président-directeur général du Conseil québécois du commerce de détail, Gaston Lafleur, a soutenu hier que les dossiers de l'équité salariale et de la révision du Code du travail seront des dossiers majeurs pour son conseil.

Les membres du conseil d'administration du CQCD étaient présents à Ayer's Cliff, au cours des deux derniers jours, alors qu'ils y ont tenu une séance spéciale d'orientation qui guidera leur organisation pour les douze prochains mois.

«Les femmes étant nombreuses à oeuvrer dans le secteur du commerce de détail, la question de l'équité salariale sera au centre des préoccupations des membres de mon conseil», a expliqué M. Lafleur.

«Nous ne sommes cependant pas encore

en mesure d'évaluer l'impact qu'aura, sur nos membres, la nouvelle politique québécoise sur l'équité salariale», a continué le président-directeur général du CQCD.

Il a quand même semblé optimiste que cette nouvelle politique n'amène pas des bouleversements trop importants pour les propriétaires de commerces de détail du Québec.

«Chose certaine, nous allons être là afin de conseiller les commerçants en matière d'équité salariale», a ajouté le président-directeur général.

Une activité avec la Chambre

Neuf des membres de son conseil d'administration en ont d'ailleurs profité, hier, pour faire un petit saut au Pavillon des Arts et de la Culture de Coaticook, où la Chambre de commerce de la région de Coaticook tenait une soirée vins et fromages.

Parmi eux, dont Omer DeSerres de l'entreprise du même nom, et M. Lafleur, quatre ont fait de courtes allocutions devant les 85 participants à l'activité de la Chambre. Ils ont parlé

du conseil et des entreprises auxquels ils appartiennent.

«C'est une soirée très intéressante à laquelle je participe ce soir», soulignait René Jubinville, propriétaire de l'entreprise Location Coaticook.

«Je ne connaissais pas le Conseil québécois du commerce de détail. Je pense maintenant y adhérer. Ça peut être intéressant d'avoir des conseils d'une organisation comme celle-là», convenait M. Jubinville.

Quant à lui, le président de la Chambre de commerce de la région de Coaticook, Gaétan Labelle, se montrait heureux de la participation des gens à la première édition de cette activité de sa chambre.

«On était pas certain comment répondraient les gens à notre invitation», avouait le président de la chambre de commerce coaticookoise.

Vraisemblablement, on répétera donc l'expérience l'an prochain. En espérant probablement avoir, pour une seconde édition, encore davantage de participants.

Moins d'un an après son ouverture

Création Jade s'agrandit déjà

René-Charles QUIRION

Ascot Corner

Moins d'un an après son déménagement à Place Maher sur la route 112 à Ascot Corner, l'entreprise Créations Jade s'agrandit.

L'entreprise qui oeuvre dans la confection d'articles promotionnels voués au marché touristique, dans la sous-traitance de chandails de hockey voués professionnels et dans l'impression de vêtements de promotion, procède à un agrandissement de quelque 5 600 pieds carrés. La superficie de la bâtisse passera de 9000 pieds de plancher à quelque 14 600 pieds de superficie.

La présidente de Créations Jade, Jacqueline Maher, explique que cet agrandissement était devenu nécessaire. «Nous étions vraiment à l'étroit dans nos locaux. L'espace de travail pourra être augmenté, afin d'offrir des meilleures conditions de production et pouvoir l'augmenter», indique Mme Maher.

Cet investissement de plus de 100 000 \$ permettra à l'entreprise du Haut-Saint-François de créer au moins huit emplois en plus de consolider les 42 déjà en place.

Déménagée en février dernier dans des locaux flambant neufs, l'entreprise était déjà à l'étroit depuis le mois de juin. «Nous refusons des contrats depuis que nous sommes rentrés ici. La production de chandails de hockey va passer de 500 à 1000 par semaine dans les prochains jours. Ce n'était pas du tout dans nos plans de procéder à un agrandissement de cette envergure. Nous vivons une véritable explosion. Nos gros clients, les vêtements Hatley et les vêtements SP ne cessent de passer des commandes», affirme Jacqueline Maher.

La présidente de Créations Jade espère que l'entreprise pourra rouler 12 mois par année sans temps mort à compter de l'an 2000.

«Habituellement, nous avons toujours une période creuse. Cependant, nous procédons à de la sollicitation afin de réaliser d'autres contrats pendant la période plus calme au mois de janvier», explique Mme Maher.

Les travaux qui ont débutés il y a déjà deux semaines, devraient se poursuivre jusqu'au début du mois de novembre. Déjà Jacqueline Maher parle que certains équipements pourront être déménagés au cours des prochaines semaines.

Participez au

GRAND CONCOURS LITTÉRAIRE

du Salon du livre de l'Estrie

Règlements de participation

- Dates du concours :** du 15 septembre au 8 octobre 1999.
- Critères d'admissibilité**
 - Résider, travailler ou étudier en Estrie (région administrative 05)
 - Le concours est ouvert aux non-professionnels seulement.
- Catégories de participation**
 - 10-13 ans (3 à 5 pages ; BD : 1 à 2 pages)
 - 14-18 ans (3 à 5 pages ; BD : 1 à 2 pages)
 - 19-25 ans (5 à 10 pages ; BD : 1 à 2 pages)
 - 26-49 ans (5 à 10 pages ; BD : 1 à 2 pages)
 - 50 ans et plus (5 à 10 pages)
- Genres littéraires**
 - Conte, nouvelle, récit, poésie, essai. (Emphase cette année sur la nouvelle).
 - Bande dessinée (format 8 1/2 x 11; inédite; noir et blanc; le titre doit apparaître dans la première case).
- Attribution des prix**

Le jury se réserve le droit de répartir les bourses selon la qualité et le nombre des oeuvres soumises.
- Thème ouvert : De toutes les couleurs**
- Remise des prix :**

La cérémonie de remise des prix aura lieu dans le cadre du Salon du livre de l'Estrie, au Centre Culturel de l'Université de Sherbrooke, le dimanche 24 octobre 1999, en présence des finalistes et des membres du jury.
- Chaque texte doit être signé d'un pseudonyme. Celui-ci, de même que l'âge des participants, doivent être inscrits à l'enclos de chacune des pages du texte soumis.
- Les NOM, ADRESSE et NUMÉRO DE TÉLÉPHONE doivent être inscrits dans une enveloppe cachetée sur laquelle apparaissent le pseudonyme, la catégorie d'âge et le genre littéraire.
- Tous les documents devront parvenir, au plus tard, le lundi 11 octobre 1999, le cachet de la poste en faisant foi, au siège social de la corporation :

Salon du livre de l'Estrie
 Grand concours littéraire
 420, rue Marquette, bureau 133
 Sherbrooke (Québec) J1H 1M4

N.B. En cas de grève des postes, les documents pourront être déposés au siège social du Salon.
 Autres règlements disponibles sur demande.

Le Festival du canard débute ce week-end

Laurent GELÉ

Sherbrooke

Amateurs de bonne chair à vos fourchettes! La quatrième édition du Festival international du canard, qui se déroulera cette année les trois premiers week-ends d'octobre au pied de la montagne de Bromont, soit les 2 et 3 octobre, les 9, 10 et 11, ainsi que les 16 et 17, approche à grands pas.

Rendez-vous par excellence de l'automne, cette édition de la grande fête du canard estrienne fera découvrir les arômes et les saveurs d'un coin de pays peu connu des Québécois: la région des Cantons de l'est... de la Suisse, soit la région de Ostschweiz. Pour ce faire, les organisateurs de l'événement ont fait appel aux services de cinq grands chefs cuisiniers de ce coin de la Suisse.

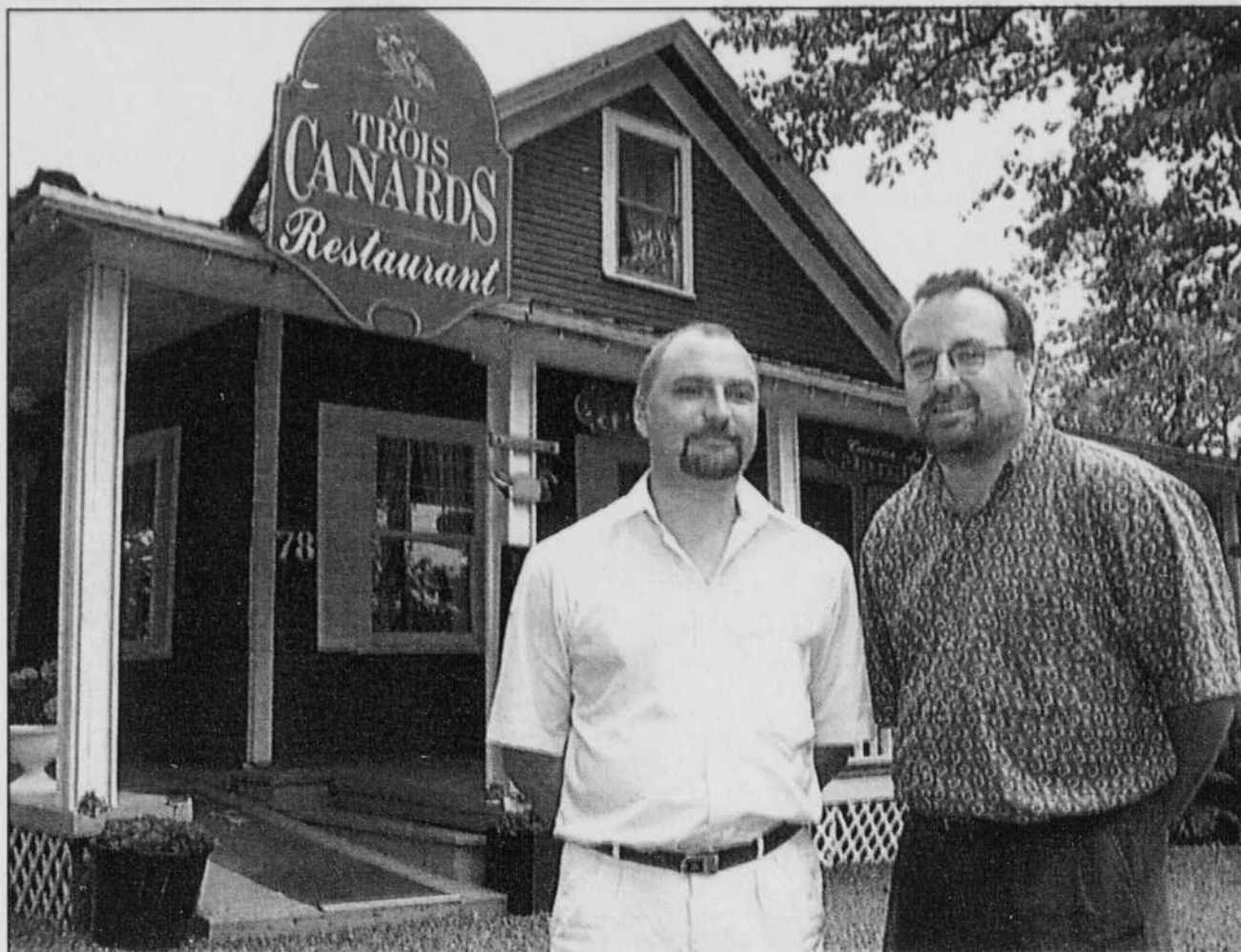
Situé désormais à Ski Bromont, le Festival international du canard, deux fois lauréat des «Grands prix du tourisme québécois», permettra encore cette année de déguster des mets qui ont fait la renommée de l'événement tels les confits, les magrets, les gésiers, les aiguillettes ainsi que les fameux «hot-ducks».

Jouissant des nombreuses commodités de Ski Bromont, l'événement proposera également de découvrir de bons vins au Bistro les Cépages, de savourer les fromages Kaiser d'ici et de Suisse, sans oublier les chocolats venus directement du Musée du chocolat.

Les enfants ne sont pas oubliés et ils pourront assister au spectacle de marionnettes intitulé *La fabuleuse histoire d'Heidi*. Pour sa part, La Place de la région de Ostschweiz fera découvrir aux participants cette région fascinante des Cantons-de-l'Est de la Suisse avec des spectacles de musique folklorique.

Parmi les nombreux autres stands et activités proposés, on retrouvera, entre autres, la Boutique du Festival, où il sera possible de se procurer des produits frais, des terrines, pâtés ou foies gras.

Pour sa part, La Place des chefs permettra d'apprendre à apprêter, à as-



Comme c'est devenu tradition, le Festival international du canard fera découvrir cette année les arômes et les saveurs d'un autre coin du monde peu connu des Québécois, soit les Cantons de l'est de la Suisse. Le président et directeur général du Festival, Jacques Ouellette (à droite), recevait plus tôt cet été en tournée de reconnaissance le chef suisse Alex Hanseler qui agira à titre de capitaine des chefs cuisiniers de cette quatrième édition.

saisonner et à faire cuire le canard au moyen de démonstrations culinaires offertes avec la collaboration des chefs suisses invités et des membres de la Société des chefs du Québec.

Enfin, le Village des artisans, proposera plusieurs objets ayant pour thème le canard: vitraux, sculptures sur bois, peintures, appellants et autres objets du même genre.

Le chef **ALEX HANSELER** agira à titre de capitaine de la quatrième édition du Festival. En Suisse, il est aux commandes de l'Hôtel Kapplerhof, un endroit de rêve où l'on peut respirer l'air pur du Toggenbourg tout en admirant les attraits uniques de ce paysage peu connu des Québécois.

C'est le chef **MARIN LEUTHARD** qui cette année portera le titre de chef «coup de coeur». Le chef Leuthard, qui n'atteindra la trentaine que l'an prochain, est originaire du nord-ouest de la Suisse alémanique, soit du Canton de Aargau. Depuis 1986, son nom s'est retrouvé associé à quelques-uns des éta-



Le porte-parole de la quatrième édition est le comédien Luc Senay.

blissements les plus en vue de Suisse. Il occupe présentement le poste de chef de cuisine du pittoresque Hôtel Hecht Appenzell.

Pour sa part, le chef **GERHARD RAUCH** possède une feuille de route impressionnante. Il a travaillé par le passé en Suisse aux réputées stations de Davos et St-Moritz, en Autriche, en Amérique, et en Grèce. Depuis maintenant 11 ans, il oeuvre à l'Hôtel Romantik Stern, dans le prestigieux Canton des Grisons.

Français d'origine, le chef **ROGER WERLE** a choisi dès 1982 de s'installer en Suisse et d'ainsi développer une gastronomie bien à lui, issu du meilleur des deux mondes. Son établissement, le Restaurant Theater, se situe dans le chef-lieu du Canton de Schaffhouse et représente un émerveillement tant pour l'estomac que pour les yeux.

Le dernier chef suisse invité et non le moindre est le chef **KAISER-ANDRESEN** qui dirige avec sa femme l'Hôtel Klosterhof, situé dans le magnifique village de Stein am Rhein, dans le Canton de Schaffhouse.

SEARS

PLUS QUE 4 JOURS!

VENTE PLEIN CAMION D'ÉLECTROMÉNAGERS

TOUS
LES GROS APPAREILS MÉNAGERS DE
TOUTES LES GRANDES MARQUES SONT
EN SOLDE

ÉPARGNEZ
13%*
SUR TOUS LES GROS APPAREILS MÉNAGERS
KENMORE^{MD} À PRIX ORDINAIRES



Et avec la carte Sears,
pas d'intérêt avant 2002 ou pas de paiement avant 2000***
pour tous les gros appareils ménagers

* Offre «Épargnez 13%»: Sears déduira du prix de l'article le montant équivalent à celui qui sera payé pour la TPS et la TVQ, ce qui signifie que le montant total de l'achat, toutes taxes comprises, ne dépassera pas le prix de l'article. La déduction équivalente au montant des taxes ne s'applique pas aux achats faits dans le cadre de toute exonération de taxes. L'offre ne s'applique pas aux frais de livraison, de contrat d'entretien ou d'installation. Elle s'applique à la marchandise des magasins Sears. ** Offre «Pas d'intérêt»: payez en 27 mensualités égales, sans intérêt, jusqu'en janvier 2002. * Offre «Pas de paiement»: pas de paiement jusqu'en septembre 2000. Offres «Pas d'intérêt» et «Pas de paiement»: sur approbation de votre crédit, avec la carte Sears. Achat minimum: 200\$. Tous les frais et taxes applicables sont payables au moment de l'achat. Toutes les offres: à l'exclusion des articles de nos Centres et magasin de liquidation et des achats par catalogue. Renseignez-vous.

Et avec la carte Sears, gagnez le
DOUBLE DE POINTS DU CLUB SEARS***
pour tous les gros appareils ménagers

* Offre «Double points»: les membres du Club Sears peuvent utiliser la carte Sears et gagner le double de points du Club Sears pour tous les gros appareils ménagers, aspirateurs (sauf les aspirateurs avale-tout) achetés avec la carte Sears, sur approbation de votre crédit. Renseignez-vous.

Rabais 200\$

RÉFRIGÉRATEUR AMANA^{MD} À
CONGÉLATEUR EN HAUT, 18,7 PI³

#85952. Rég. Sears 1098,99

898\$

Rabais 170\$

CUISINIÈRE ÉLECTRIQUE
KENMORE 30 PO

Four à nettoyage facile, programmeur électronique;
marche différée, porte en verre. #59073. Rég. Sears 759,99

588\$

Rabais 280\$

ENSEMBLE LAVEUSE ET SÈCHEUSE
KENMORE DE CAPACITÉ 'SUPER PLUS'

Laveuse de 3 pi³ réglable à 2 températures. #70412. Rég. Sears 649,99. 488\$

Sècheuse de 6,5 pi³ à 6 cycles. #60602. Rég. Sears 489,99. 388\$

Rabais 250\$

ASPIRATEUR-TRAÎNEAU
WHISPERTONE^{MD} KENMORE

Moteur de 12 A. Électrobrosse éclairée Power-MateTM 14 po de
large avec aspiration de coin. #26550. Rég. Sears 649,99

398\$

Rabais 40\$

CONGÉLATEUR-COFFRE
KENMORE 7 PI³

Température réglable. 1 panier. #18712. Rég. Sears 339,99

298\$

Rien que 488\$

LAVE-VAISSELLE KENMORE
À LAVAGE ULTRA

4 cycles. Insonorisation 'Quiet Guard'.
#15592/5.

Offres en vigueur du jeudi 30 septembre au
dimanche 3 octobre 1999,
sauf avis contraire, dans la limite des stocks. Certains articles ont peut-être été déjà soldés au cours de la dernière semaine.

SEARS

Découvrez tous les côtés de Sears^{MD}

Copyright 1999, Sears Canada Inc.

05399